

# تبیین دیپلماسی عمومی و فرهنگی از منظر سازه انگاری جهان وطنی

امیر هوشنگ میرکوشش

دکتری روابط بین الملل، پژوهشگر و مدرس دانشگاه

[ammirkooshesh@gmail.com](mailto:ammirkooshesh@gmail.com)

چکیده

تحولات نظام بین الملل و روند های جدید جهانی، دیپلماسی را متحول کرده است به طوری که در کنار کاربرد دیپلماسی سنتی، امروزه اشکال جدید دیپلماسی به ویژه دیپلماسی عمومی / فرهنگی در راستای تحقق منافع ملی کشورها به کار می رود. دیپلماسی عمومی / فرهنگی اقداماتی برای تعامل و ارتباط با دیگر ملل و اندیشه ها با هدف ایجاد روابط بلند مدت فرهنگی و بر پایه ارزش ها و سیاست های نظام مورد نظر با جوامع دیگر است. اهداف نهایی دیپلماسی عمومی / فرهنگی اطلاع رسانی و نفوذ بر مخاطبان خارجی، ایجاد گفتمان متقابل و روابط بلند مدت می باشد. برنامه های آموزشی، فرهنگی، پژوهشی و پخش برنامه های رادیو تلویزیونی، ماهواره ای و اینترنتی را می توان از اجزاء این دیپلماسی دانست. سازه انگاری جهان وطنی از نظر فلسفی بر اساس دیپلماسی چند جانبه، تئوری جهان وطنی و سیاست های سازه انگارانه می باشد. اهداف سازه انگاری جهان وطنی ساخت روابط دوستانه پایدار میان دولت ها با دعوت از جوامع آن ها برای یادگیری از یکدیگر در ساخت نگرش های فرهنگی جهان وطنی می باشد. سئوالی که در اینجا مطرح است این است که چگونه می توان دیپلماسی عمومی / فرهنگی را با نظریه سازه انگاری جهان وطنی تبیین نمود؟ فرضیه پژوهش بر این اساس استوار است که اهداف دیپلماسی عمومی / فرهنگی از منظر سازه انگاری جهان وطنی ساخت روابط دوستانه پایدار میان کشورها با مخاطب قرار دادن جوامع آن ها در ساخت رفتارهای جهان وطنی فرهنگی است. چند جانبه گرایی در دیپلماسی عمومی و فرهنگی با گفتمان در میان موسسات جهانی و واحد های آکادمیک و با تأکید بر مکانیزم های مشترک همکاری در حوزه های فرهنگی و روابط بین الملل انجام می گیرد.

**واژه های کلیدی:** دیپلماسی عمومی، دیپلماسی فرهنگی، سازه انگاری، جهان وطنی گرایی

مقدمه

ادوارد تی هال<sup>۱</sup> در مقدمه کتاب زبان سکوت این سئوال را مطرح می کند: «چگونه کشورها می توانند از دیگر ملت ها تاثیر و اعتبار بگیرند؟ این نویسنده انسان شناس در پاسخ روی یک نکته تاکید دارد: کشورها در مورد شهرت خود و نگاه دیگران به آنها در خارج اهمیت می دهند (Hall, 1955: ix). دیپلماسی عمومی و فرهنگی برای تعامل و ارتباط با دیگر ملل و اندیشه های در حوزه سیاست خارجی به کار می رود و هدف از آن استقرار و استمرار روابط طولانی مدت با جوامع دیگر است. دیپلماسی عمومی

<sup>1</sup> Edward T. Hall

در خدمت منافع ملی یک کشور است و عمدتاً در تلاش است تا درک از کشور را افزایش داده و حامیان بیشتری را برای دیدگاه های آن فراهم آورد. پایه و مبنای فلسفی جهان وطنی روی دیپلماسی چند جانبه، تئوری جهان وطنی و سیاست های سازه انگارانه قرار دارد. تکثرگرایی فرهنگی و گفتمان بین فرهنگی سازه انگاری با هدف صلح، توسعه دموکراسی و ایجاد پل های ارتباطی جهت درک متقابل میان فرهنگ ها، مذاهب و اقوام مختلف صورت می گیرد؛ بازتاب پذیری نگاهی جامع و کل نگر از ترویج ارتباطات فرهنگی جهانی است و هدف اصلی آن نشان دادن مسائل مشترک مثل فقر، محیط زیست، نژاد پرستی و... بر اساس پویش دو جانبه امکانات و مسئولیت ها با توصل به اصول گوش دادن به یکدیگر و احترام متقابل است. هدف اصلی این پژوهش تبیین دیپلماسی عمومی افرهنگی از منظر سازه انگاری جهان وطنی است. سؤال اصلی پژوهش این است که آیا تئوری سازه انگاری جهان وطنی می تواند در تبیین دیپلماسی عمومی / فرهنگی کاربرد داشته باشد؟ سؤالات دیگری که در این حوزه مطرح است عبارتند از: چه ارتباطی میان سازه انگاری و جهان وطنی گرایی وجود دارد؟ هویت ها/تنوع ها با فرض مطالعات بازنمایی دیپلماسی عمومی افرهنگی چگونه ساخته می شوند؟ تئوری های بازنمایی چگونه می توانند درکی از دیپلماسی عمومی / فرهنگی در هزاره جدید ارائه دهند؟ قدرت نرم و برندهاینگ ملت چه کاربردی در دیپلماسی عمومی دارند و چه نتایجی را در دیپلماسی ایجاد می کنند؟ برنامه حداقلی سازه انگاری جهان وطنی در تبیین دیپلماسی عمومی / فرهنگی چیست؟ به عبارت دیگر فرضیه پژوهش در پاسخ به علت، چگونگی و چرا بی انتقال مفهوم سازه انگاری جهان وطنی است که با روش تبیین نظری مورد مذاقه قرار گرفته است. نگارنده برای رسیدن به فرضیه پژوهش، تئوری های سازه انگاری و جهان وطنی گرایی را تحلیل و تبیین نموده و از برآیند آن ها به مفهوم جدیدی تحت عنوان تئوری سازه انگاری جهان وطنی دست می یابد و نقش دیپلماسی عمومی / فرهنگی را از منظر تئوری سازه انگاری جهان وطنی مورد بررسی و تبیین و تحلیل قرار می دهد.

### ادیبات و پیشینه پژوهش

در عرصه داخلی ادبیات و سوابق پژوهشی در مورد دیپلماسی عمومی بسیار اندک است و نمی تواند حجم عظیم اطلاعات و دانش تولید شده در عرصه خارجی را پوشش دهد. تعدادی از کتاب های منتشر شده در حوزه دیپلماسی عمومی در داخل عبارتند از:

کتاب امریکا(6)، ویژه دیپلماسی عمومی امریکا، مجموعه ای از مقالات است که دیپلماسی عمومی و ارتباطات راهبردی را بخش مهمی از دکترین امنیت ملی ایالات متحده را پس از واقعه یازدهم سپتامبر 2001 می داند. در مقاله اول به بررسی «فرهنگ و ارتباطات در سیاست خارجی» پرداخته است. در مقاله دوم، مشکلات و موانع فراروی دیپلماسی عمومی امریکا که ناشی از عواملی همچون اختلاف دیدگاه های اروپاییان و امریکا از یک طرف و اختلاف نظر در درون دولتمردان بوش از طرف دیگر، در خصوص مسائلی مانند تقدم و تأخر در حل مسائل عراق، فلسطین و اسرائیل، بهره گیری از قدرت نرم افزاری و سخت افزاری، عوامل و عناصر محیطی و فرامحیطی تأثیرگذار بر نقشه پردازی ذهنی افراد و ملل خاورمیانه است، مورد بررسی قرار می گیرد در مقاله بعدی، جایگاه دیپلماسی عمومی در استراتژی امنیت ملی امریکا مورد بررسی قرار گرفته و مجموعه فعالیت های اطلاعاتی و عملیات روانی و فرهنگی که وسیله ای برای انتقال افکار و اندیشه ها به هر شیوه ممکن برای تأثیرگذاری بر رفتار اشار و توده های مردم و در جهت تعمیق شکاف بین ملت و دولت کشور هدف است، مورد ارزیابی قرار گرفته است. چهارمین مقاله نیز به بررسی ارتباط و هم پیمانی دیرینه و تاریخی وسایل ارتباط جمعی با ابزار و ادوات نیروهای مسلح امریکا در خلال جنگ های ویتنام و

عراق پرداخته است. پنجمین مقاله مربوط به تحول مفهومی و ساختاری دیپلomasی عمومی آمریکا در قبال جهان اسلام پس از واقعه یازدهم سپتامبر 2001 است. ششمین مقاله به تحلیل عوامل، عناصر و فرآیندهای وابسته در سطوح ملی، منطقه‌ای و جهانی تأثیرگذار بر میزان موققیت و شکست سیاست خارجی پرداخته است. آخرین مقاله به طور نسبتاً مفصل، نیاز دیپلomasی آمریکا را به وجود دشمن استراتژیک واقعی و فرضی در طی نیم قرن گذشته را با تأکید بر رویکرد خاورمیانه‌ای و ممانعت از شکل‌گیری «دولت مستقل و مقتدر» در ایران مورد بررسی قرار داده است.

کتاب دوم، "کتاب دیپلomasی عمومی نوین، قدرت نرم در روابط بین الملل" مقدمه‌ای دارد با عنوان "دیپلomasی نوین با رویکرد ایرانی" که در پی آن است تا الزامات مربوط به بازنگری در دیپلomasی عمومی را در جهان معاصر از منظری ایرانی به بحث و بررسی گذارد. در فصل اول این کتاب با عنوان "دیپلomasی عمومی نوین از تئوری تاعمل" دیپلomasی عمومی را به مثابه یک مفهوم، معرفی و توسعه کنونی آن را در این زمینه مورد ارزیابی قرار می‌دهد. عنوان فصل دوم کتاب، "بازاندیشی در دیپلomasی عمومی نوین" است که بحث کنونی درباره دیپلomasی عمومی را نه تنها بی اهمیت نمی‌داند، بلکه باید به نقش آن در لایه‌های عمیق تری از عمل سیاسی توجه کرد. فصل سوم کتاب با عنوان "قدرت، دیپلomasی عمومی: صلح و آرامش آمریکایی"، این سه موضوع را بررسی می‌کند. در فصل چهارم به موضوع "دیپلomasی در صحنه عمومی جهان: جایگاه جهانی کانادا و نروژ" اختصاص دارد. فصل پنجم با عنوان "دیپلomasی عمومی در جمهوری خلق چین" نگاهی دارد به اینکه چگونه کشور چین، دیپلomasی عمومی خود را کشف کرد و توسعه داد. در این فصل به دیپلomasی عمومی چین اشاره نموده و پتانسیل عظیم این کشور در این سیاست را با اشاره به فرهنگ، سینما، نقاشی، خطاطی، ادبیات، طب سنتی، هنرهای رزمی و روش آشپزی چینی بیان می‌کند و آن را به عنوان قدرتی نرم برای خلق یک تصویر مثبت از چین در خارج می‌داند. فصل ششم کتاب تحت عنوان "دولتهاي انقلابي، رژيمهاي ياغي و تكنيكاهای دیپلomasی عمومی" است. این فصل نگاهی به برخی از کاربردهای دیپلomasی عمومی توسط دولتهاي دارد که تمایل داشته اند خارج از نظم بین المللی موجود زندگی کنند یا آن را نادیده بگیرند. فصل هفتم کتاب تحت عنوان "اتحاديه اروپا به مثابه قدرت نرم تيروي متقادسازی" است. این فصل بر مبنای یک نظریه پست مدرن مشهور درباره اتحاديه اروپا به مثابه یک واحد سیاسي، بنا شده است که به سبب ساختار و سرشت آن، به یک رژيم سیاسي مبتنی بر یک رکن هنجاري قوي، توسعه یافته است. فصل هشتم کتاب، "ارتباطات فرهنگي و دیپلomasی عمومی ایالات متحده" است. این فصل به بررسی دلایل و زمینه های کاهش دیپلomasی فرهنگي آمریکا از دهه 1990 و پس از فروپاشی اتحاد جماهير شوروی تاکنون پرداخته است نویسنده در انتهای فصل چنین نتيجه گيري می کند که هیچ میزانی از دیپلomasی فرهنگي، هر قدر هم با مهارت گسترش يابد، نمی تواند دیدگاه جهانی را در مورد سیاست هایی که منجز رکننده و مورد تنفر عموم هستند، تغيير دهد. اما دیپلomasی فرهنگي قوي می تواند از ارزشها و آرمانهایی که جزء ویژگی های آمریکاست حمایت کند.

کتاب سوم مورد بررسی با عنوان "دیپلomasی عمومی و سیاست خارجی" چاپ مرکز تحقیقات استراتژیک می‌باشد. این کتاب از 7 مقاله و یک نشست تخصصی تشکیل شده است. در مقاله اول به چارچوب مفهومی و نظری دیپلomasی عمومی

پرداخته شده و پس از تعریف دیپلماسی عمومی به اهمیت دیپلماسی عمومی و سازو کار های اعمال آن را بر شمرده و با تأکید بر قدرت نرم و قدرت هوشمند، دیپلماسی عمومی را ناشی از اعمال این دو قدرت می داند.

کتاب بعدی با عنوان "دیپلماسی عمومی" تالیف دفتر مطالعات سیاسی وزارت خارجه می باشد. این کتاب از 13 مقاله تشکیل شده و در سه بخش نظری، کاربردی و موردی تدوین شده است. بخش نظری آن شامل 5 مقاله است که مفهوم دیپلماسی عمومی در آن مورد توجه قرار گرفته و سیر تحول تاریخی این مفهوم بررسی شده است. در بخش دوم چهار مقاله وجود دارد که به بررسی کاربردی و عملی برای اجرای دیپلماسی عمومی می پردازد. بخش سوم و انتها این کتاب مقالاتی است که به مطالعه موردی و بررسی دیپلماسی عمومی کشور هایی مثل روسیه، اسپانیا، انگلیس و فرانسه می پردازد. هدف نهایی این کتاب معرفی دستورالعمل هایی برای ارتقاء دیپلماسی عمومی ایران می باشد.

کتاب "دیپلماسی عمومی نوین و روابط عمومی الکترونیک" در هفت فصل سازماندهی شده است. در فصل اول به بیان مفاهیم دیپلماسی، دیپلماسی عمومی، روابط عمومی الکترونیک، اهمیت دیپلماسی عمومی، ابزارهای دیپلماسی عمومی و مفاهیم اصلی دیپلماسی عمومی پرداخته شده است. در فصل دوم تحت عنوان "دیپلماسی عمومی نوین"، به بررسی مفهوم دیپلماسی عمومی نوین و کارکردهای دیپلماسی عمومی نوین پرداخته شده است. فصل سوم به مبحث دیپلماسی شبکه ای اختصاص یافته است. محور عمدۀ این فصل بررسی نقش شبکه های اجتماعی در دیپلماسی عمومی نوین می باشد. در فصل چهارم حوزه ها و ابزارهای دیپلماسی عمومی نوین مورد بررسی قرار گرفته اند. انواع دیپلماسی عمومی نوین و حوزه ها و ابزارهای دیپلماسی عمومی کشورهای مختلف از محورهای عمدۀ این فصل می باشند. در فصل پنجم نیز قدرت نرم دیپلماسی عمومی نوین مورد بررسی قرار گرفته است. فصل ششم نیز به روابط عمومی بین المللی و دیپلماسی عمومی اختصاص یافته است. فصل هفتم یا نتیجه گیری نیز اختصاص به روابط عمومی نوین بین المللی و دیپلماسی عمومی نوین دارد.

به طور کلی منابع ذکر شده گوشۀ ای از ادبیات دیپلماسی عمومی را مورد واکاوی و بررسی قرارداده اند که قابل تقدیر است. این رساله تلاش دارد که دیپلماسی عمومی و فرهنگی و به ویژه دیپلماسی عمومی و فرهنگی را از منظری تئوریک تبیین و تحلیل نماید و در حقیقت این مسیر طی شده را ادامه داده و مقداری هر چند اندک بر این ادبیات بیافزاید. تفاوت این پژوهش با ادبیات بررسی شده را می توان در تبیین چارچوبی تئوریک و نوین برای دیپلماسی عمومی و ترسیم و طراحی نقشه راهی برای دیپلماسی عمومی نوین برای کاربرد در کشور های دیگر و از جمله ایران بر شمرد.

در عرصه متون خارجی حجم عظیمی از پژوهش ها و کتب در مورد دیپلماسی عمومی و دیپلماسی عمومی امریکا وجود دارد که اغلب توسط پژوهشگران غربی تالیف شده و در اینجا به نمونه هایی از این ادبیات اشاره شده است:

کتاب هندبوک دیپلماسی عمومی انتشارات راتلچ<sup>2</sup> به بازنگری دیپلماسی عمومی در قرن 21 دعوت می کند. فصل دوم دیپلماسی عمومی را در متن ارتباطات استراتژیک قرار می دهد. این دو فصل در قالب بخش مقدمه کتاب جای گرفته است. در بخش یک فصل های 3 تا 7 سازماندهی شده است که بر تکامل تاریخی دیپلماسی عمومی، شکل گیری افکار عمومی، برنامه های تبادل و هنر دیپلماسی نظر دارد. بخش دوم از فصل های 8 تا 11 تشکیل شده که به کاربرد های دیپلماسی عمومی می پردازد. در

<sup>2</sup> Routledge handbook of public diplomacy

فصل 8 نویسنده‌گان استدلال می‌کنند که دیپلماسی عمومی پوتین‌های جنگ می‌پوشد، و کاربرد آن را در صحنه نظامی می‌دانند.

فصل 9، دیپلماسی عمومی را به عنوان دولتی میان سیاستمداران انتسابی و انتخابی حرفه‌ای در سیاست خارجی می‌دانند. فصل

10، چارچوبی تئوریکی برای ابتکارات دیپلماسی عمومی ارائه می‌دهد که بر ساخت روابط و تبادل اطلاعات تاکید دارد. فصل

11، دیپلماسی شهروندی و مشروعيت دیپلماسی عمومی ایالات متحده در دیپلماسی شهر وندی را واکاوی می‌کند.

بخش سوم کتاب مدیریت دیپلماسی عمومی: تصویر، نفوذ و ترغیب است. در فصل 12 تحلیل موسکافانه‌ای در نفوذ

اجتماعی و کاربرد های دیپلماسی عمومی در موقعیت های متفاوت ارائه می‌دهد. فصل 13 قابلیت اعتماد را به عنوان ویژگی

کلیدی دیپلماسی عمومی در بازنمایی و شهرت ملی بیان می‌کند. فصل 14 برتری دیدگاه فرهنگی را به چالش می‌کشد و برای

دیدگاه متوازن تری که تمایز فرهنگی و همزمان نفوذ جهانی را نیز مورد توجه قرار دهد و به کار گیرد، فراخوان می‌دهد. فصل

15 خلاصه‌ای از ارزش اطلاعات رسانه‌ای در ارتباط با دیپلماسی عمومی ارائه می‌دهد.

بخش 4 بازیگران دولتی و غیر دولتی در دیپلماسی عمومی را پوشش می‌دهد. فصل 16 برای ارتباط بیشتر تجارت و

بخش خصوصی با دیپلماسی عمومی فراخوان می‌دهد. فصل 17، یک رزومه شخصی در حوزه دیپلماسی عمومی ارائه می‌

دهد. فصل 18، چگونگی تاثیر اساسی دیپلماسی عمومی در روابط دیپلماتیک محلی و شهری و در موارد ویژه‌ای مثل فنلاند،

چکسلواکی سابق و تایلند، نشان می‌دهد. در فصول دیگر این بخش برآورد شخصی نویسنده از تحت تاثیر قرار گرفتن تفکر وی

در تبادلات تخصصی در دیپلماسی عمومی را نشان می‌دهد.

بخش 5 در 6 فصل، رویکرد های جهانی در مورد دیپلماسی عمومی را در سطح جهانی به گفتمان‌ها و در اروپا و آسیا

بررسی می‌کند. ارزش گذاری این بخش چگونگی تمایز دیپلماسی عمومی در عمل و کاربرد را نشان می‌دهد. در فصل 25

دیپلماسی عمومی در اروپای مرکزی و شرقی به مدیریت، شهرت ملی و روابط عمومی پیوند می‌خورد. بخش 6 مطالعات پیشرفت‌هه

دیپلماسی عمومی و چگونگی دسترسی به دیپلماسی عمومی در مطالعات جهانی شدن را نشان می‌دهد. اخلاق و پارادایم جدیدی

به نام<sup>3</sup> Noopolitik در فصل های این بخش ارائه می‌شود.

مقاله دیپلماسی عمومی امریکا<sup>4</sup> گزارشی به کنگره ایالات متحده امریکا در مورد دیپلماسی عمومی این کشور می‌باشد. این گزارش دیپلماسی عمومی را ارتباط با جوامع خارجی از طریق تلاش‌های دولتی می‌داند و آن را موجب ارتقاء منافع ملی می‌داند. نویسنده مقاله، فعالیت‌های دیپلماسی را شامل ارائه اطلاعات به جوامع خارجی از طریق رسانه‌های ارتباطی و اینترنت و دیگر تسهیلات مثل کتابخانه‌ها در کشورهای خارجی، فعالیت‌های فرهنگی مثل نمایش‌های هنری، اجرای موسیقی و آموزش و برنامه‌های تبادل معرفی می‌کند. نویسنده معتقد است که دیپلماسی عمومی ایالات متحده بعد از جنگ جهانی دوم و در طول دوران جنگ سرد از طریق پخش اخبار و رسانه‌های برون مرزی و سازمان‌های مثل USIA در کشورهای کمونیستی بلوک شرق فعال بوده است و بعد از دوران جنگ سرد با مدیریت وزارت خارجه ادامه یافته است. نویسنده اعتقاد دارد که بعد از حملات 11 سپتامبر ارتقاء دیپلماسی عمومی برای مقابله با ایدئولوژی‌های افراطی و مبارزه با تروریسم ضرورت دو چندان یافته است. مقاله در ادامه به روند ارتقاء دیپلماسی عمومی امریکا بعد از 11 سپتامبر از طریق مصوبات کنگره اشاره می‌کند.

<sup>3</sup> Noopolitik بر قدرت نرم، ایده‌ها، ارزش‌ها، هنجارها و اخلاق تاکید دارد و در مقابل Realpolitik است که بر قدرت سخت، ابعاد مادی قدرت و رفتار دولت‌ها به عنوان تصمیم‌گیرنده‌گان نظم جهانی تاکید می‌کند.

<sup>4</sup> U.S. Public diplomacy: Background and current issues

<sup>5</sup> United States Information Agency

کتاب تمرین دیپلماسی عمومی<sup>6</sup> ارتباط فرهنگی وایدئولوژیکی میان امریکا و کشورهای دیگر به منظور ارتقاء همکاری بین المللی و آزادی واکاوی می‌کند. نویسنده کتاب که خود به عنوان رایزن فرهنگی ایالات متحده در کشورهای مختلف مشغول خدمت بوده است از تجربیات خود در کشورهایی که ماموریت داشته گفتگو می‌کند. او دیپلماسی عمومی در کشورهای آلمان، لائوس، اتریش، هلند و اتحاد شوروی و به طور همزمان کار به عنوان رایزن فرهنگی ایالات متحده امریکا را مورد بررسی قرار داده است. نویسنده با سفر به کشورهای مورد نظر و ملاقات و کار با مردم و انعکاس فعالیت‌های خود در جهت ارتقاء روابط بین ایالات متحده و اهمیت دیپلماسی عمومی در کشورهای مورد نظر قلم زده است. در لابالی فصول کتاب تجربیات نویسنده در ارتباط با مردم کشورهای حوزه ماموریت خود به چشم می‌خورد. نویسنده در خاتمه بر متفاوت بودن دنیای جدید تاکید دارد و به وسائل ارتباطی دوران جدید مثل کامپیوتر، اینترنت و تلویزیون‌های ماهواره‌ای خوشامد می‌گوید، اما معتقد است که هنوز به بعضی از فعالیت‌های عمومی که در گذشته رایج بوده است مثل تبادل افراد، فعالیت‌های اطلاعاتی، نمایشگاه‌ها، تبادلات هنری و آموزش زبان نیاز است.

به طور کلی منابع خارجی دیپلماسی عمومی بسیار متنوع و فراگیر است و نگارنده نیز بیشترین بهره را از آن‌ها برده است. بسیاری از این منابع، دیپلماسی عمومی را بیشتر تک بعدی و دولت محور می‌دانند و آن را از منابع قدرت نرم می‌دانند. فرامحوری دیپلماسی عمومی احتمالاً یکی از تفاوت‌های این مقاله با منابع دیگر است و بعد نگرش تئوریک به موضوع دیپلماسی عمومی از منظر سازه انگاری جهان وطنی می‌تواند تمایزی دیگر باشد.

### دیپلماسی عمومی

دیپلماسی عمومی عبارت است از ارتباطات معطوف به منافع ملی یک کشور از طریق ارتباط با مردم خارج از مرزهای جغرافیایی. دیپلماسی عمومی مجموعه‌ای از استراتژی‌ها و تاکتیک‌های جدید دیپلماتیک است که در خدمت سیاست خارجی یک کشور قرار دارد و مساله اصلی آن این است که از چه طریق و با چه روشی می‌توان وجهه و تصویر یک کشور را در جهان بهبود بخشید و باورها و سیاست‌های خود را به منظور افزایش نفوذ میان جوامع کشورها گسترش داد. میان قدرت نرم و دیپلماسی عمومی ارتباطی قوی وجود دارد و در حقیقت دیپلماسی عمومی از منابع و امکانات قدرت نرم بهره می‌برد.

دیپلماسی عمومی به طور غیر قابل اجتنابی با قدرت نرم پیوند دارد. آثار جozف نای در این زمینه به ویژه با قدرت نرم شناخته می‌شود. قدرت نرم بر اساس قدرت جذب و نفوذ غیر مستقیم و غیر ملموس از طریق فرهنگ، ارزش‌ها و ایدئولوژی است. قدرت نرم با توجه به خواسته شما دیگران را به قدردانی از شما و می‌دارد. قدرت سخت با زور و تهدید همراه است و قدرت نرم بیشتر شکل جذب و ترغیب به خود می‌گیرد. بنابر این عبارت نرم نباید باعث گمراهمی پژوهشگران دیپلماسی عمومی گردد (Snow and Taylor, 2009:3).

دیپلماسی سنتی روابط دولت با دولت است<sup>7</sup> (G2G). دیپلماسی عمومی سنتی در مورد گفتگوی دولت‌ها با جوامع است<sup>8</sup> (G2p) و شامل تلاش‌ها برای آگاه کردن، تاثیرگذاری و درگیر کردن عموم مردم در حمایت از اهداف ملی و سیاست خارجی است. اما می‌توان از دیپلماسی عمومی جدید تری هم نام برد که شامل روشی است که در آن هم دولت و هم افراد و

<sup>6</sup>Practicing public diplomacy: A cold war odyssey

<sup>7</sup> Government to Government

<sup>8</sup> Government to Public

گروه های غیر دولتی به طور مستقیم و غیر مستقیم بر گرایش ها و افکار عمومی مردم جهت تاثیر گذاری بر سیاست خارجی دولت دیگر تاثیر می گذارند<sup>9</sup>(P2P). انتقال از G2P به P2P مسیری تکاملی است که با افزایش فن آوری های ارتباطی باعث افزایش حضور مردم در گفتمان های سیاست خارجی و در نتیجه شرکت عموم مردم در تصمیم گیری های سیاست خارجی گردیده است. این مسیر با افزایش تبادلات مردم با مردم به صورت مجازی و شخصی از مرز های ملی فراتر رفته است (Snow and Taylor:6)

تحولات نظام بین الملل و روندهای جدید جهانی، دیپلماسی را نیز متحول کرده است. به گونه ای که در کنار کاربرد دیپلماسی سنتی که از دیرباز وجود داشته است، امروزه اشکال جدید دیپلماسی، به ویژه دیپلماسی عمومی و فرهنگی در راستای تحقق منافع ملی کشورها به کار می رود. دیپلماسی عمومی اقداماتی برای تعامل و ارتباط با دیگر ملل و اندیشه ها دانسته شده که هدف از آن استقرار و استمرار روابط طولانی مدت فرهنگی، بسط ارزش ها و سیاست های نظام مورد نظر در جوامع دیگر است. در هر صورت باید توجه داشت که دیپلماسی عمومی از اهداف سیاست خارجی و از اهداف دیپلماسی سنتی حمایت می کند. همچنین دیپلماسی عمومی در خدمت منافع ملی یک کشور است و عمدتاً در تلاش است تا فهم از کشور را افزایش دهد و حامیان بیشتری را برای دیدگاه های این کشور فراهم آورد. دیپلماسی عمومی صرفاً یک شیوه تبلیغاتی، نوعی روابط عمومی، روش ارتباطی یا بازاریابی نیست، بلکه شاید بتوان دیپلماسی عمومی را مجموعه ای از استراتژی ها و تاکتیک های جدید دیپلماتیک دانست که در خدمت دستگاه سیاست خارجی یک کشور قرار می گیرد و مسئله اصلی این است که از چه طریق و با چه روشی می توان وجهه و تصویر یک کشور را در جهان بهبود بخشد و باورها و سیاست های خود را به منظور افزایش نفوذ میان جوامع کشورها گسترش داد.

هدف دیپلماسی سنتی دولت ها است اما دیپلماسی عمومی به دنبال ارتباط با جوامع خارجی می باشد. اهداف نهایی دیپلماسی عمومی اطلاع رسانی و نفوذ بر مخاطبان خارجی، ایجاد گفتمان متقابل و روابط بلند مدت می باشد. برنامه های آموزشی، فرهنگی ، پژوهشی و پخش برنامه های رادیو تلویزیونی و اینترنتی را می توان از اجزاء دیپلماسی عمومی دانست. دیپلماسی فرهنگی زیر مجموعه دیپلماسی عمومی قرار می گیرد.

## دیپلماسی فرهنگی

دیپلماسی فرهنگی زیر مجموعه دیپلماسی عمومی قرار می گیرد و بیشتر چشم اندازی بلند مدت دارد و با چگونگی ساخته شدن هویت های مردمی سرو کار دارد ، در حالی که دیپلماسی عمومی بیشتر روی مسائل کوتاه مدت و در سطح ارتباطات و ساخت تصویر جامعه تمرکز دارد. دیپلماسی عمومی با بعدی فرهنگی آمیخته است و نماینده نیرو هایی مثل رسانه ها، روزنامه ها، آکادمی ها، اتحادیه ها و تا حدی اشخاص غیر حرفه ای است که به دلیل دسترسی به اطلاعات امکان نفوذ بر تصمیمات دیپلماتیک خارجی را دارند. دیپلماسی فرهنگی در حوزه های فرهنگی، هنری و علمی، تبادلات آموزشی و توسعه گفتمان های رسمی در مورد هویت های ملی و فرهنگی کشور مسئولیت دارد. از طرف دیگر، دیپلماسی عمومی به عنوان آژانس اطلاعاتی عمل می کند و ارتباطات رسمی، روابط عمومی و ارزیابی تصویر کشور در خارج می باشد و حتی پروپاگاندا یا تجارت نیز تحت دیپلماسی عمومی مناسب عمل می کند. دیپلماسی عمومی با جوامع خارجی ارتباط برقرار می کند(Villanueva,2007:47).

<sup>9</sup> Public to Public

گرایش غالب دولت ها آن است که دیپلماسی فرهنگی را تابع دیپلماسی عمومی می دانند. دو بخش اصلی دیپلماسی عمومی عبارتند از: سیاست اطلاعاتی و برنامه های فرهنگی/آموزشی. دیپلماسی فرهنگی/آموزشی تاکید روی تبادل میان اشخاص و ایده ها است که مستقیماً شامل تعداد کمی از مردم می شود و با تعویت فهم متقابل بلند مدت میان مردم ارتباط دارد . (Wyszomirski et al, 2003:1)

تمایز میان دو حوزه دیپلماتیک در ادبیات دیپلماسی ملموس نیست و تنها چند متفکر در مورد آن بحث نموده اند. Arndt از منحصر به فردی دیپلماسی فرهنگی حمایت می کند و استدلال می کند که حداقل در ایالات متحده امروزه ابعاد فرهنگی دیپلماسی تنزل داده شده است، استقلال آن مورد مصالحه قرار گرفته، ارزش های آن محظوظ شده، منابع انسانی آن نادیده گرفته شده، بودجه آن کاهش یافته است و کارگزاران خدوم آن با سازماندهی اشتباہ و تبلیغات دروغین سرگردان شده اند(Arndt,2005:xxi) . دیپلماسی عمومی پیام های دولت به افراد جوامع خارجی است، بنا براین اگر پیام ها بهتر فهمیده شوند طرفیت تغییر نیز بیشتر می شود. دیپلماسی عمومی در کنار دیپلماسی فرهنگی قراردارد که بیشتر در مورد ایجاد روابط بلند مدت است و با تحمل آن فهم متقابلي از این روابط حاصل می شود(Macay,2003:37).

بیشتر متخصصان معتقدند که دولت ها بیشتر تمایل به استفاده از دیپلماسی عمومی به عنوان یک تاکتیک دفاعی - تهاجمی - سیاسی از طریق پروپاگاندا و رفتار کلیشه ای می باشند (Melissen,2005:16-21). از طرف دیگر، در مقوله صلح و دموکراسی بیشتر دولت ها در شکلی از دیپلماسی فرهنگی درگیر می شوند، به طوری که برخی از آن به عنوان سیاست خارجی فرهنگی یاد می کنند(Villanueva:48). آگیولار بر تمایز میان منافع دولت و منافع جوامع تاکید دارد و قدرت سیاسی آن ها را لزوماً یکسان نمی داند. او اظهار می کند که وظیفه دیپلماسی فرهنگی تعامل میان دولت با دولت نیست، بلکه ترجیحاً روابط دولت با مردم خارجی است، بنا براین از این نظر با دیپلماسی عمومی مشترک است. او آشکارا میان دیپلماسی عمومی با روابط فرهنگی تمایز قائل می شود و این روابط را فعالیت های بین المللی که توسط افراد، سازمان ها، شرکت ها و سازمان های غیر دولتی به منظور توسعه تبادل فرهنگی بر اساس منافع خودشان است، می داند، و لزوماً اهداف سیاسی دیپلماسی عمومی رسمی در ایجاد تصویری مثبت و افزایش پرستیز کشور در میان ناظران خارجی را دنبال نمی کند(Aguilar,1996:9). پل شارپ می گوید زمانی که دیپلماسی به جای ابزار سیاست خارجی مجدداً به صورت بازنمایی ارائه شود، درک چگونگی اولویت شرایط انسانی تجربه زندگی تحت دولت های سرزمینی شهریاری را در چند صد سال گذشته را ممکن می سازد (Sharp,1999:43) .

#### سازه انگاری<sup>10</sup>

سازه انگاری مطالعه تئوریکی روابط بین الملل است که بر اهمیت عقاید، هنجار ها و دانش در ایجاد یک جهان اجتماعی یا فرهنگی تاکید می نماید که به ترتیب هویت و منافع را شکل می دهد. تئوری سازه انگاری عوامل عقیدتی را کلیدی برای فهم سیاست می داند. رفتار دولت ها تنها در یک متن هنجاری مشترک معنی دارد. فهم رفتار دولت ها بدون فهم آن متن هنجاری مشترک قابل درک نیست.

تا پیش از تحولات اساسی بین المللی در اوخر سده گذشته، توجه به قدرت، منافع، ساختار و نهاد برای مطالعه سیاست خارجی کشورها رواج بسیاری داشت. توجه به عوامل فرهنگی و اجتماعی در دستور کار نظریه پردازان سیاست خارجی و روابط

<sup>10</sup> constructivism

بین‌الملل قرار گرفت که پیدایش و رشد نگرش سازه انگاری اجتماعی<sup>11</sup> را باعث شد. در نگرش سازه انگاری اجتماعی بر نقش ساختارهای معرفتی و معنوی<sup>12</sup> تاکید شده و آنها را تا سطح یک متغیر مستقل برای تبیین رفتار خارجی دولت‌ها بالا می‌برد. این مکتب از حوزه جامعه‌شناسی و به‌ویژه نظریه‌هایی نظیر پدیدارشناسی، روانشناسی اجتماعی، ساختاریابی و تعامل‌گرایی نمادی تاثیر پذیرفته و از آنها برای درک مسائل سیاست بین‌المللی و سیاست خارجی بهره می‌گیرد.

نیکلاس اوناف<sup>13</sup>، جان راگی<sup>14</sup>، تدهاف<sup>15</sup>، و فردیک کراتچویل<sup>16</sup> از نظریه‌پردازان سازه انگاری هستند، اما مهم‌ترین نظریه‌پرداز این نگرش، الکساندر ونت<sup>17</sup> است. دیدگاه ونت در تاکید بر دولت‌ها به عنوان بازیگران اصلی سیاست بین‌الملل و نیز تاکید بر ساختارها، با نوواقع‌گرایی مشترک است (Wendt, 1999: 193). اما به خاطر اهمیتی که به سیاست داخلی می‌دهد و جایگاهی که باورها، ایده‌ها و هنجارها برای نظریه او دارند، و نیز ناکارآمد دانستن مفهوم نوواقع‌گرایانه آنارشی برای درک منازعه‌های بین‌المللی، از آنها فاصله می‌گیرد.

### اصول اساسی سازه انگاری

به طور کلی، سازه انگاران دارای سه اصل اساسی هستی شناختی در مورد زندگی اجتماعی و تاثیر آن بر سیاست خارجی و روابط بین‌الملل می‌باشند که عبارتند از:

(الف) اهمیت ساختارهای هنجاری، ایده‌ای و فکری همانند ساختارهای مادی؛ (ب) نقش هویت‌های اجتماعی<sup>18</sup> در شکل‌گیری منافع و رفتار بازیگران، و (پ) ساخته شدن متقابل کارگزار و ساختار (Price & Reus-Smit, 1999: 266). سازه انگاران استدلال می‌کنند که ایده‌ها، باورها و ارزش‌های مشترک نیز دارای ویژگی‌های ساختاری هستند و تفویذ موثری بر کنش‌های اجتماعی و سیاسی دارند (Burchill, 2001: 216). از این دیدگاه، آنچه که ساختار اجتماعی بشری را شکل می‌دهد، ایده‌ها و باورهای مشترک است و نه نیروهای مادی، و از طریق این باورهای مشترک است که "هویت" و "منافع" بازیگران به وجود می‌آید. توزیع منافع تا حد زیادی به توزیع قدرت در سیاست بین‌الملل قوام می‌بخشد، و محتوای منافع نیز به میزان زیادی با ایده‌ها قوام می‌یابد. در اینجا تاکید بر سرشت تکوینی است و نه سرشت علی. ادعا این است که تاثیری که قدرت و منافع بر جای می‌گذارند ناشی از ایده‌هایی است که آن‌ها را تشکیل می‌دهند. تبیین‌های مبتنی بر قدرت و منافع ایده‌ها را پیش فرض خود قرار می‌دهند. استدلال این است که قدرت و منافع به همان اندازه قبل اهمیت دارند، اما بیشتر از آن که نیروهای مادی به آن‌ها قوام بینخشنده، این ایده‌ها هستند که به آن‌ها قوام می‌دهند. ویژگی دیگر سازه انگاری علاوه بر معنا گرایی، کل گرایی است، به این معنی که ساختارهای اجتماعی تاثیری دارند که نمی‌توان آن‌ها را به کارگزاران و کنش‌های آن‌ها تقلیل داد. از جمله این تاثیرات شکل دادن به هویت‌ها و منافع است که صورت بندی‌های گفتمانی و همچنین نیروهای مادی، آن‌ها را مشروط می‌کنند، و در نتیجه این‌ها در خلاء شکل نمی‌گیرند (Wendt: 135-138).

<sup>11</sup> Social Constructivism

<sup>12</sup> Ideational Structures

<sup>13</sup> Nicholas Onuf

<sup>14</sup> John Ruggie

<sup>15</sup> Ted Hopf

<sup>16</sup> Fredrich Kratochvil

<sup>17</sup> Alexander Wendt

<sup>18</sup> Social Identities

برای تبیین شکل‌گیری اولویت‌ها در منافع، سازه انگاران بر هویت اجتماعی بازیگران تاکید دارند و آن گونه که ونت بیان می‌دارد، هویت دولت، منافع آن را شکل داده و منافع نیز به نوبه خود، کنش‌ها و رفتارهای آن را به وجود می‌آورد. از این رو، هویت‌ها، پایه و اساس منافع تلقی می‌شوند، و بازیگر، هویت و انتظار یک نقش ویژه در مورد خود را به وسیله مشارکت در معانی مشترک کسب می‌کند. از نظر ونت، هویت ذاتا امری رابطه‌ای است که از درون یک دنیای ساخت یافته اجتماعی خاص پدید می‌آید. هر هویتی یک تعریف ذاتا اجتماعی از دولت است که در درجه نخست در دیدگاه‌هایی ریشه دارد که دولت‌ها به طور جمعی در مورد خود و دیگری دارند و سپس در آنچه که ساختار دنیای اجتماعی را به وجود می‌آورد. هر دولت ممکن است هویت‌های چندگانه‌ای داشته باشد و مجموعه یا ساختار نسبتاً ثابت هویت‌ها و منافع، نهادها را ایجاد می‌کند (Wendt, 1992: 397-398). نهادها به طور کلی، باورها و آگاهی‌های مشترکی هستند که در تعامل با هویت‌ها شکل می‌گیرند. در واقع، این تعامل وروند است که نهاد را شکل می‌دهد. نهادها ممکن است همکاری‌جویانه و یا منازعه‌جویانه باشند. خودیاری یک نهاد است که ممکن است در شرایط آنارشی وجود داشته باشد، اما یک ویژگی ایجاد شده از آنارشی نیست (Wendt: 399).

سازه انگاری در مقابل مادی گرایی، این فرضیه را که ساختارهای پیوند بشری در وله نخست پدیده هایی فرهنگی هستند و نه مادی مطرح می‌کند، و در مقابل خردگرایی این فرضیه را بیان می‌کند که این ساختارهای تنها رفتار را تنظیم می‌کنند، بلکه هویت‌ها و منافع را نیز می‌سازند. در این هستی‌شناسی، نیروهای مادی همچنان اهمیت دارند و اشخاص همچنان کنشگرانی دارای نیت هستند، اما معنای نیروهای مادی و محتواهای هویت و منافع تا حد زیادی وابسته به ایده‌های مشترکی است که در بستر آن قرار دارند، و به این ترتیب، فرهنگ شرط امکان پذیری تبیین‌های مبتنی بر قدرت و منافع است. بنابر این تحلیل باید با فرهنگ آغاز شود و سپس به سمت قدرت و منافع حرکت کند، نه آن که تنها وقتی به فرهنگ متولّ شد که چیز‌هایی تبیین ناشده بر جای مانده باشد. سازه انگاری نظریه‌ای درباره سیاست بین‌الملل نیست. این نظریه نیز مانند نظریه گزینش عقلاتی از نظر محتوایی فاقد محدودیت است و می‌توان آن را در مورد همه صورت‌های اجتماعی - سرمایه‌داری، خانواده و غیره به کاربرد. بنابراین برای بیان بیشتر مطالب باید مشخص سازیم که به کدام کنشگران (واحد‌های تحلیلی) و سطوح علاقه مندیم. رشته روابط بین‌الملل محدودیت‌های وسیعی بر این گزینه‌ها تحمیل می‌کند (Wendt: 193).

یکی از دستاوردهای اصلی نظریه اجتماعی در بررسی هویت اجتماعی این است که هویت از بیگانه (دیگری)<sup>19</sup> نشات گرفته است. یعنی اینکه هویت جمعی به صورت منفی تعریف می‌شود. یک فرد از آن حیث ایرانی به شمار می‌آید که فرانسوی یا آلمانی و... نیست. ما خودمان را به عنوان ما شناسایی می‌کنیم به این دلیل که از آنها (دیگران) متمایزیم. تشابه و یکنواختی ای که در هویت ما از طریق توسل به دیگری محقق می‌شود، هویت مستمر را تایید و تصدیق می‌کند. هویت به مفهوم وضعیت شبیه بودن به برخی بازیگران و تفاوت داشتن از دیگران و شامل ایجاد مرزهایی است که خود را از دیگران جدا می‌کند. هویت یک ساخته ذهنی و روانی است که چگونگی فکر کردن، احساس کردن، سنجش و سرانجام رفتار در وضعیت‌های مرتبط با دیگران را توضیح داده و تعیین می‌نماید. این مفهوم به طور شناختی به افراد کمک می‌کند تا با وضعیت‌های پیچیده روبرو شوند. همچنین طرح‌های خودساخته و بازنمایی‌های ذهنی و روانی هستند که به افراد اجازه می‌دهند بر نواقص ذاتی در حافظه کوتاه مدت و دیگر قابلیت‌های پردازش اطلاعات به وسیله سازماندهی میزان زیادی از محرك‌های نزدیک‌کننده به مقوله‌های مبتنی بر تجربه‌های پیشین غلبه کنند. این طرح‌های خودساخته، ابزارهایی برای مدیریت و سازماندهی اطلاعات در مورد خود و روابط خود با محیط است.

<sup>19</sup> Other

از این رو، هویت، سازوکاری است که به افراد درکی از خود و وسایلی برای فهم روابط خود با محیط خارجی ارائه می‌دهد. هویت یک بخش جدانشدنی شناخت است که زندگی را قابل پیش‌بینی تر کرده و نوینیادی، غیر قابل توضیح بودن و ناگهانی بودن آن را با دادن درک بیشتری - در مورد اینکه چگونه رفتار ما، بر رفتار دیگران نسبت به ما موثر است - کم می‌کند (Chafetz et al, 1999: 88). همچنانکه صرفاً جنبه شناختی آن، با کارکردهای سنجشی و عاطفی همراه است. علاوه بر این اجزای روانشناسی، هویت دارای عناصری اجتماعی و غیراجتماعی دیگر است؛ عناصری مثل وجود هویت‌های مشترک و عضویت در هویت‌های متعدد و نیز همپوشانی هویت‌ها.

بنا براین، هویت‌ها هم در سیاست بین‌المللی و هم در جامعه داخلی برای تضمین سطوحی از قابلیت پیش‌بینی و نظم، امری ضروری به شمار می‌آیند. توقع‌های پایدار میان دولتها مستلزم هویت‌هایی بین‌الاذهانی است که به میزان کافی برای تضمین الگوهای رفتاری قابل پیش‌بینی ثبات داشته باشند. جهان بدون هویت‌ها، جهانی آشفته، پراکنده و غیر مطمئن خواهد بود که حتی از آنارشی نیز خطرناک‌تر است. هویت‌ها سه کارکرد ضروری در یک جامعه انجام می‌دهند؛ به ما و دیگران می‌گوید که چه کسی هستیم، و به ما می‌گوید که دیگران کی هستند. وقتی که هویت‌ها به ما می‌گویند که کی هستیم، در بردارنده مجموعه خاصی از منافع یا اولویت‌ها و فرصت‌های اقدام در قلمرویی خاص و در ارتباط با بازیگرانی خاص هستند. هویت یک دولت، اولویت‌ها و اقدام‌های متعاقب آن را بیان می‌کند و یک دولت، دیگران را مطابق با هویتی که برای آنها قائل است درک می‌کند، و در عین حال، به طور همزمان، هویت خود را از طریق عملکرد اجتماعی روزانه بازتولید می‌کند (Wendt, 1999: 21&224).

ونت دیدگاه‌های روابط بین‌الملل که اهمیت هویت، هنجارها و فرهنگ را در این حوزه نادیده می‌گیرند مورد انتقاد شدید قرار می‌دهد. ونت هویت را به عنوان بخشی از یک پدیده فرهنگی، یا عقاید جمعی گروهی می‌داند که در آن جایده‌ها مشترکند و به طور دائمی گروهی هستند و بنا براین به طور ذاتی پدیده ای عمومی می‌شوند (Wendt: 164). از نقطه نظر فلسفی، سازه انگاری اجتماعی بینش سازواری حضور انسان در زندگی جهانی را مطرح می‌کند. شالوده‌های اساسی آن نقش ایده‌ها در شکل گیری درک ما از خود و دیگری، علاوه بر جهان خارج می‌باشد. سازه انگاری اجتماعی روی یک بعد تقلیل ناپذیر بین‌الاذهانی از تعامل انسان قرار دارد؛ ظرفیت و تمایل مردم برای انجام یک اقدام سنجیده در جهان و مفهوم بخشی به آن. این ظرفیت در بازگشت به حقایق اجتماعی یا حقایقی که بستگی به توافق بشر دارد به خوبی پاسخ می‌دهد و نوعاً نیاز به سازمان‌های بشری دارند (به عنوان مثال، پول حقوق بشر، حاکمیت). دیپلماسی فرهنگی و عمومی می‌تواند از یکی از مهم‌ترین حقایق اجتماعی ارائه شده توسط تئوری سازه انگاری سود ببرد؛ هویت‌های جمعی سازه انگاران ادعا می‌کنند که نه تنها هویت و منافع بازیگران به طور اجتماعی ساخته می‌شود بلکه آن‌ها ایده آل‌های دیگر ناشی از موجودیت‌های فرهنگی مردم را به اشتراک می‌گذارند. یکی از ویژگی‌های اصلی دیپلماسی‌های عمومی / فرهنگی می‌تواند ساخت هویت‌های جمعی صلح، درک و تنوع در سطح بین‌المللی باشد. در اردو گاه سازه انگاران، ارزش‌ها، هنجارها، منافع و رفتارها وابسته به هویت جمعی پذیرفته شده است. نکته ای که در اهداف و فلسفه یونسکوآمده است نگاهی سازه انگارانه است: "از آن جایی که جنگ‌ها در ذهن افراد آغاز می‌شود، در ذهن مردم است که باید دفاع از صلح ساخته شود" (Huxley, 1946: 4). در نتیجه دیپلماسی‌های عمومی و فرهنگی در شکل گیری ایده‌ها و هویت‌ها نقش ایفا خواهند نمود.

اونف «صراحتاً» سازه انگاری را از نظر روش شناختی گشوده می‌بیند؛ یعنی سازه انگاری می‌تواند با مجموعه ای از روش‌های مختلف سازگار باشد، از نظریه پردازی مبتنی بر گزینش عقلانی، تا تحلیل‌های کمی اثبات گرایانه، تا توصیف محض « و هر چیز دیگری که ما به نام دانش پژوهی عملاً از آنها استفاده می‌کنیم» (Onuf, 2003: 134).

## جهان وطنی گرایی<sup>20</sup>

واژه جهان وطنی از واژه یونانی Kosmoplites به مفهوم شهروند جهانی مشتق می‌شود. این واژه گستره‌ای از دیدگاه‌های مهم اخلاقی و فلسفی را پوشش می‌دهد. هسته مشترک تمام دیدگاه‌های جهان وطنی آن است که انسان بدون توجه به وابستگی سیاسی خود به یک جامعه واحد تعلق دارد. نسخه‌های متفاوت جهان وطنی گرایی جوامع را در مسیرهای متفاوتی باز تعریف می‌کنند، برخی روی نهادهای سیاسی و بعضی دیگر روی هنجارهای اخلاقی و مسائل فرهنگی تمرکز می‌کنند. بعد از فلسفی جهان وطنی گرایی با ضمایم شناخته شده مشترک مانند شهر و ندان خودی، دولت محلی، فرهنگ‌های مشترک و نظایر آن در چالش قرار دارد(cosmopolitanism,2006).

واژه جهان وطنی گرایی دیدگاهی باز و پذیرنده به سمت "دیگری" دارد. جهان وطنی یک نمونه اخلاقی است که در آن فرد تلاش می‌کند فراتر از فشارهای قوی روانی و تکاملی و فارغ از امتیازهای نزدیکان شامل خانواده، قبیله یا ملت ارزش "دیگری" را مشاهده و امکان گفتمان و ارتباط با دیگری را فراهم نماید. جهان وطنی به سمت بیرون نگاه می‌کند و با درک تفاوت‌ها آن را فرصتی برای ارتباط می‌داند تا بهانه یا دستاویزی برای جدایی. با این وجود جهان وطنی گرایی تنها حالتی فرد گرایانه صرفاً ذهنی نیست. جهان وطنی گرایی دارای بعدی اجتماعی - فرآیندی و مفهومی نیز می‌باشد. جهان وطنی محصول تاریخ اجتماعی و سیاسی است و نیازمند گرد آمدن فرهنگ مادی است که با آن همزیستی دارد(Kendall,et al,2009:1). جهان وطنی گرایی نظریه‌ای است که در آن تمام نژادهای بشری به یک جامعه واحد بر اساس اصول اخلاقی مشترک تعلق دارند. این نظریه با نظریه‌های کمونیستی و جوامع طبقاتی و مذهبی و به ویژه با انگاره‌های ملی گرایی و میهن‌پرستی مغایرت دارد. جهان وطنی گرایی شامل نوعی حکومت جهانی می‌شود و به روابط اخلاقی، اقتصادی و یا سیاسی میان ملل مختلف می‌پردازد. در جامعه جهان وطنی افراد از ملیت‌های مختلف شامل ملت - دولت‌ها دارای روابط بر اساس احترام متقابل و با وجود عقاید متفاوت مذهبی و سیاسی می‌باشند.

از نظر تئوریکی جهان وطنی گرایی مجموعه‌ای از عقاید، قالب‌های تفسیری، الگوهای رفتاری و دانش‌هایی است که به فرد امکان اجرای ذهنیتی جهان وطنی را می‌دهد(Kendall,et al:108). بریشه فلسفی جهان وطنی گرایی به فیلسوف یونانی دیوژینوس به سال 412 قبل از میلاد مسیح باز می‌گردد. دیوژینوس در پاسخ به این سؤال که از کجا آمده‌ای می‌گوید من یک شهروند جهانی هستم(Diogenes,1895:63). پیروان فلسفه رواقیون بعداً نظریه دیوژینوس را گرفتند و آن را با مفهوم کامل تری با تأکید بر تعلق بشر به دو جامعه بومی محل تولد و جامعه مورد بحث و آرزوی بشر توسعه دادند(Nussbaum,1997:1).

## متکران جهان وطنی مدرن

امانوئل کانت<sup>21</sup> در مقاله‌ای به نام "صلح دائمی" در سال 1975 به حقوق جهان وطنی به عنوان اصول راهنمای حفاظت از مردم در برابر جنگ اشاره می‌کند و این حق جهانی را توسط اصل "مهمان نوازی"<sup>22</sup> جهانی به عنوان یک اصل اخلاقی بنا می‌

<sup>20</sup> cosmopolitanism

<sup>21</sup> Immanuel Kant

<sup>22</sup> hospitality

کند. کانت ادعا می کند که اصل مهمان نوازی با توجه به استفاده از سیاره که به نوع بشر به طور مشترک تعلق دارد، در نهایت نوع بشر را در ایجاد جهان وطنی به یکدیگر نزدیک تر می کند(Kant,1999:329).

تفکرات فلسفی امانوئل لویناس<sup>23</sup> در اخلاق و ژاک دریدا<sup>24</sup> در مهمان نوازی چارچوبی تئوریکی برای روابط میان مردم در در زندگی روزانه خود فارغ از هر اصل و قانون نوشته شده ای فراهم می کند. برای لویناس اساس علم اخلاق شامل تعهد به پاسخ گویی به دیگران است. او می گوید که بودن برای دیگران هیچ قانون اخلاقی جهانی ندارد و تنها احساس مسئولیت (خوبی، رحم و خیرات) است که دیگری در حالت آسیب پذیری به کار می گیرد. مجاور "دیگری" بودن بخش مهمی از اندیشه لویناس است، چهره "دیگری" چیزی است که پاسخگویی را ضروری می سازد. برای دریدا اساس علم اخلاق مهمان نوازی است که آمادگی و تمایل به خوش آمدگویی به دیگران در خانه خود می باشد. او ادعا می کند که علم اخلاق یعنی مهمان نوازی. مهمان نوازی خالص و بدون قید و شرط آرزویی است که شرط ضروری مهمان نوازی در روابط ما با دیگران است. نظریه های لویناس و دریدا از علم اخلاق و مهمان نوازی حاکی از امکان پذیرش "دیگری" با عنوان های متفاوت اما با جایگاهی یکسان است. هر دو نظریه اهمیت توجه به چگونگی تعامل با دیگری و دیگران را نشان می دهد.

در واکنش به کشتار های دسته جمعی مثل هولوکاست در جنگ جهانی دوم، مفهوم دیگری از جهان وطنی گرایی به وجود آمد. جنایت علیه بشریت موضوعی مورد پذیرش عمومی در حقوق بین الملل گردید و باعث بروز و ظهور اندیشه مسئولیت فردی برای کل بشریت گردید(Beck,2006:45). جهان وطنی های فلسفی جهان وطنی گرایان اخلاقی هستند و معتقدند که نه تنها هم شهریان و هم وطنان بلکه تمام انسان ها تحت استاندار های اخلاقی یکسان قرار دارند. بنا براین مرزهای میان ملت ها، دولت ها، فرهنگ ها و جوامع از نظر اخلاقی بدون معنی است(Appiah,2006). بعضی از فلاسفه و پژوهشگران استدلال می کنند که شرایط عینی و ذهنی بر خاسته از لحظات تاریخی منحصر به فرد امروزی و ظهور فاز سیاره ای تمدن، پتانسیلی پنهانی برای آینده حتمی هویت جهان وطنی به عنوان شهر وندان جهانی و شکل گیری احتمالی حرکت شهر وندان جهانی را ایجاد می کند(Kriegman,2006;Rajan,2006).

شرایط ذهنی و عینی فاز سیاره ای شامل ارتباطات (از راه دور) پیشرفت؛ مسافرت های فضایی و تصاویر سیار از سیاره ما در فضای بی کران؛ گرم شدن زمین و دیگر تهدیدات بوم شناختی؛ وجود نهاد های جهانی مثل سازمان ملل، سازمان تجارت جهانی و دادگاه بین المللی کیفری؛ افزایش شرکت های چند ملیتی و همگرایی بازار ها؛ ظهور NGO های جهانی و حرکت های اجتماعی فرا ملی از ویژگی های دوران جدید می باشد. جهانی شدن بیشتر به روابط اقتصادی و تجاری اشاره دارد و موارد گسترده تر فرهنگی، اجتماعی، سیاسی، زیست محیطی، دموکراسی، ارزش ها و انتقال دانش را نا دیده می گیرد.

تیک نیهات هان<sup>25</sup> از بودن متقابل به عنوان روش زندگی موجودات با دیگران می گوید. بودن متقابل را می توان به سادگی با جهان وطنی گرایی مقایسه نمود. عقاید فلسفی هان از اصول اخلاقی بودا که شامل شفقت و دانایی برای حمایت و زندگی در هماهنگی با کل انسان ها، حیوانات، گیاهان و مواد است، بنا شده است. به نظر می رسد دانایی و شفقت برای دیگران با درک رنج و ریشه علل رنج دیگران بدست می آید. بنابر این مسئولیت شناخت و درک رنج دیگران است که به شفقت می رسد و طی این مرحله است که می توان دیگران را به عنوان مردم شناخت(Nhat Hanh,1987). نظریه پردازان و فلاسفه دیگری ادعا می کنند که

<sup>23</sup> Emmanuel Levinas

<sup>24</sup> Jacques Derrida

<sup>25</sup> Thich Nhat Hanh

شناخت رنج برای پایان دادن به خشونت ضروری است که در نهایت به شفقت و مروت منتهی می‌شود (Ripper,2004). پل گیلوری<sup>26</sup> معتقد است ایجاد و ساختن نژاد و سلسله مراتب به شکل متفاوتی تنفر از دیگران را تولید می‌کند. نابود ساختن ایدئولوژی‌ها می‌تواند به شفقت و انسان سازی از دیگران منتهی شود. به نظر می‌رسد برای گیلوری جهان وطنی بودن امری اجتماعی، اخلاقی و فرهنگی است. او مدلی به نام مدل بیگانگی ارائه می‌دهد که به مفهوم جدایی از فرهنگ و تاریخ بومی است (Gilory,2005).

مفهوم مشترک در جهان وطنی گرایی معاصر، جهان وطنی گرایی اخلاقی است که همانند جهان وطنی گرایی در دوران قدیم اساساً یک تعهد اخلاقی برای کمک به بشر می‌باشد. فلسفه اخلاقی معاصر بیشتر روی وظیفه کمک به خارجی‌هایی است که در رنج‌هایی مثل گرسنگی قرار دارند و یا حداقل روی وظیفه احترام و ارتقاء حقوق اساسی و عدالت قرار دارد. جهان وطنی گرایی گاهی از فرضیات منفعت گرایی (Singer,2004;Unger,1996) گاهی اوقات از فرضیات کانتی (O'Neill,2000) و گاهی از فرضیات قدیمی تر (Nussbaum,2006) بهره برداری می‌کند. بعضی از فلاسفه دیگر که آن‌ها را جهان وطن گرای معتدل می‌نامیم همانند (Scheffler,2001) قلمرو جهان وطنی را به عنوان وظیفه‌ای برای ارائه کمک تایید می‌کنند، اما همچنین بر وظایف ویژه شهر وندی تاکید دارند.

جهان وطنی گرایی اخلاقی گاهی اوقات به جهان وطنی گرایی سیاسی منتهی می‌شود. میان جهان وطنی‌های سیاسی نیز تمایزات مهمی وجود دارد. برخی از آن‌ها از یک دولت جهانی مرکزی، برخی از سیستم فدرال مطلوب با بدن جهانی و با قدرت محدود حمایت می‌کنند و بعضی نهادهای سیاسی بین المللی محدود تر را ترجیح می‌دهند که روی علایق ویژه‌ای مثل جنایات جنگی، حفاظت از محیط زیست و غیره تمرکز دارند و برخی نیز از جایگزین‌های متفاوت دیگری دفاع می‌کنند. مباحث فلسفی بر جسته در حوزه سیاست بین الملل در اطراف میراث داران کانت مثل (Habermas,1997;Rawls,1999;Beitz,1983;pogge,2001) و در اطراف حامیان دموکراسی جهانی مثل (Held,2003) یا جهان وطنی گرایی جمهوری خواه گرد آمده‌اند.

جهان وطنی گرایی فرهنگی از مباحث عمده در ادبیات جهان وطنی گرایی فلسفی می‌باشد. جهان وطنی گرایی تنوع فرهنگی را ترغیب می‌کند و اختلاط چند فرهنگی را ترویج می‌کند و از طرف دیگر ناسیونالیسم افراطی را رد می‌کند. جهان وطنی گرایی اقتصادی در میان فلاسفه کمتر حمایت می‌شود و بیشتر از سوی اقتصاد دانان حمایت می‌شود. اقتصاد دانانی مثل فریدمن<sup>27</sup> و هایک<sup>28</sup> بر اقتصاد بازار و تجارت آزاد و کاهش درگیری‌های سیاسی تاکید دارند که در سال‌های اخیر بعد از پایان جنگ سرد مطلوبیت بازار جهانی و دسترسی به اقتصاد بازار تشدید شده است.

معمای ایده جهان وطنی گرایی اخلاقی آن است که هر انسانی دارای ارزش اخلاقی برابر است و آن ارزش اخلاقی برابر برخی مسئولیت‌های اخلاقی ایجا می‌کند که دارای قلمرو جهانی است (Gillian&Brighouse,2005:16). دیوید هلد 8 اصل را بیان می‌کند که بر اهمیت اخلاقی یکسان هر فردی تاکید دارد. این اصول عبارتند از (Held,2002;2004): 1- ارزش و کرامت برابر 2- کارگزاری فعل 3- مسئولیت شخصی و پاسخگویی 4- رضایت 5- تصمیم گیری دسته جمعی در مورد موضوعات عمومی از طریق روند‌های رای گیری 6- جامعیت و تابعیت 7- اجتناب از آسیب دیدن جدی 8- پایداری. این هشت اصل در حوزه جهانی قرار می‌گیرند و ترکیب آن‌ها با فعالیت‌های تفسیری در چارچوب دیدگاه جهان وطنی قرار می‌گیرد.

<sup>26</sup> Paul Gilory

<sup>27</sup> Friedman

<sup>28</sup> Hayek

## تمایز جهانی شدن و جهان وطنی گرایی

ادبیات جهانی شدن بحث و تحلیل را نوعا در چهار حوزه به هم وابسته دنیال می کند: اقتصادی، سیاسی، فرهنگی و فن آوری. تمامی این حوزه ها روی وابستگی متقابل جامعه جهانی تمرکز دارند و دارای تاریخی طولانی هستند که حداقل به 400 سال قبل از آغاز استعمار اروپایی برمی گردد (Wallerstein, 1979). در حوزه اقتصادی تاکید بر جهانی شدن تجارت و فراملی شدن آن به جای محلی یا ملی شدن است؛ در حوزه سیاسی مطالعات و تئوری سازی در حکومت داری با مکانیزم های سیاسی مورد نیاز در مواجه با مسائل به صورت جهانی و کمتر محلی؛ در حوزه فرهنگی، ارتباطات جدید میان بخش های مختلف جهان به امپریالیسم فرهنگی مثل امریکایی و غربی شدن فرهنگ ها یا یکسان شدن فرنگ ها سوق دارد (Ritzer, 2004)؛ فن آوری های جدید مثل تلویزیون، تلفن، اینترنت و مسافرت های هوایی زمان و مسافت ها را کوتاه تر نموده و جهان به نوعی کوچک تر شده، به طوری که دستیابی از طریق شبکه ها یا جوامع مجازی افزایش یافته است (Castells, 2000).

تحقیقان جهانی شدن در مورد ارزش های اخلاقی جهانی شدن نظرات متفاوتی دارند. برخی جهانی شدن را به عنوان نیرویی تباہ کننده (Chossudovsky, 1998)، و بعضی دیگر آن را به عنوان ابزاری مثبت با پتانسیل ایجاد ثروت و آزادی در جهان می دانند (Hirst & Thompson, 1999)، در حالی که عده ای دیگر اثرات آن را محدود ارزیابی می کنند (Stiglitz, 2003).

یافتن موار مشابه در مورد جهان وطنی گرایی دشوار است. در حقیقت جهان وطنی گرایی اغلب به عنوان چهره مثبت جهانی شدن درک می شود، موضوعی که در کار آنتونی گیدنر تکرار شده است. برای او جهانی شدن زمینه ای را فراهم می کند که در آن اشکال جدید فعالیت های دموکراتیک می تواند ایجاد شود (Giddens, 2000). با این دید، جهانی شدن می تواند به عنوان پیش شرطی ضروری برای جهان وطنی گرایی درنظر گرفته شود؛ به ویژه در حقوق جهان وطنی (Held et al, 1999; Held, 1995) و دموکراسی جهان وطنی (Held, 1996, 2002; Delanty, 2000). هم حقوق جهان وطنی و هم دموکراسی جهان وطنی به صورت تنگاتنگی به چهره سیاسی جهانی شدن پیوند خورده اند.

## جهان وطنی گرایی و سیاست

جهان وطنی گرایی دارای سه ویژگی مفهومی است: 1) مفهوم ارتباطات و تبادلات جهانی؛ 2) مفهوم شناخت اخلاق انتقادی و بری؛ 3) و مفهوم ارزش اخلاق فردی و برابری در جامعه جهانی (Kendall, et al: 54).

سیاست در قرن بیستم از دو دیدگاه مفهومی کاملا متضاد شکل گرفت: رئالیسم سیاسی و لیبرالیسم. رئالیسم سیاسی روی نزع قدرت میان ملت - دولت های مختلف تمرکز دارد و تمایل دارد محیط سیاسی جهانی را بر اساس حاصل جمع جبری صفر مفهوم بندی نماید. در مقابل دیدگاه لیبرالی به سیاست جهانی بیشتر روی عنصر اخلاق تاکید دارد و بر ارزش هایی مثل آزادی فردی، دموکراسی، اصول عدالت بین المللی، برابری و غیره تاکید دارد. با وجود اختلاف این دو دیدگاه با یکدیگر، ترکیب آن ها در سیاست خارجی قرن بیستم غیر عادی نبود. به عنوان مثال ایالات متحده امریکا بعد از جنگ جهانی دوم در ارتباط با تهدیدات متصور کشور های کمونیستی سیاستی واقعگرا را دنبال نمود و به دنبال تضعیف این کشور ها برای تضمین قدرت خود بود. در

عین حال سیاست خارجی این کشور با تعهد به ارزش های جهانی لیبرالیسم کلاسیک(شامل دموکراسی، آزادی فردی و غیره) به گسترش این ارزش ها در جهت منافع خود گرایش داشت(Kendall,et al:55).

تا پایان سقوط دیوار برلین در سال 1989، هم رئالیسم سیاسی و هم لیبرالیسم جریان اصلی تئوری سیاسی بودند که در ارتباط با نظام ملت - دولت عمل می کردند. با نزدیک شدن به پایان قرن بیستم، اشکال جدیدی از همکاری بین المللی با پایان اقتصاد های دستوری کمونیستی پدیدار شد. در حوزه های دیگر، رشد آگاهی از طبیعت جهانی تهدیدات زیست محیطی به تشکیل ابتکارات جهانی میان حکومت ها مثل پروتکل مونترال در مورد لایه اوزون، پروتکل کیوتو در رابطه با گرم شدن زمین و منشور زمین علاوه بر رشد قدرت سازمان های غیر دولتی مثل صلح سبز و دوستان زمین انجامید. نوع جدیدی از حقوق جهان وطنی مطرح گردید که تلاشی برای اداره پسا ملی یا حداقل روشی است که دیگر ملت دولت ها به عنوان واحد های اصلی اقدام یا تنها موجودیت های در معرض مخاطره متصور نیستند. جهان به عنوان یک کلیت با چنین مسائلی مثل گرم شدن زمین، سوراخ لایه اوزون و غیره تحت تاثیر قرار می گیرد و این مسائل در محدوده مرز های ملی نیست(Heman).

در یک نگاه، به نظر می رسد که دوران حدود سال 1989 را می توان به عنوان دوران پسا ملی طبقه بندی کرد، به این معنی که جهان دیگر به طور مفهومی از ملت دولت ها به عنوان تنها واحد های اقدام سیاسی استفاده نمی کند و تئوری های سیاسی از وابستگی خود به دولت به عنوان یک اصل اولیه شروع به تغییر مفهومی نمودند. هایden استدلال می کند که سیاست های جهان وطنی سنت های رئالیسم سیاسی و لیبرالیسم را جابجا نموده و شکست تئوریکی سنت های زندگی در جهان که بیشتر فراملی است(Hayden,2005:1ff). بک نیز معتقد است که روش شناسی ملی گرایی برای واقعیت های زندگی در جهان که بیشتر فراملی شده است و شامل پیوند های متکثراً است که مرز های کشور ها و ملیت ها را در نور دیده، دیگر کارساز نیست(Beck,2006:26). جامعه شناسی و بر ، دورکهایم، سیمیل تا حدی پارسونز تاکید زیادی روی ملت - دولت به عنوان حوزه ای اجتماعی ندارد. حوزه اجتماعی چه به عنوان کم و بیش محلی و یا کم و بیش جهانی، ارتباط چندانی با ملت دولت ها ندارد. و بر جامعه شناسی اخلاقی را مورد توجه قرار می دهد و تحلیل اقدام اجتماعی را نیازمند یک سری قضاوت ها می دارد و آن قضاوت ها را نیازمند نوعی تشکیلات فردی یا شخصی می داند. و بر و هابر ماس به ارتباط میان شکل های کاملاً بومی اقدام اجتماعی و چگونگی تبدیل شدن آن ها به هویت سیاسی تاکید دارند. بالین دیدگاه می توان جهان وطنی گرایی را به عنوان سبک زندگی در نظر گرفت. جهان وطنی گرایی به عنوان یک سری ادراکات اخلاقی ارتباط نزدیکی با روش زندگی کردن دارد و این روش زندگی به اندیشه، شان و کرامت اجتماعی مربوط می شود. جهان وطنی گرایی روش فهم خود و دیگران در چارچوبی سیاسی است که بسط اندیشه های مربوط به حوزه هایی مثل حقوق بشر، ارزش های انسانی و شهر وندی را شامل می شود(Kendall,et al:74-78).

## سازه انگاری جهان وطنی

پایه فلسفی سازه انگاری جهان وطنی روی دیپلماسی چند جانبه، تئوری جهان وطنی و سیاست های سازه انگارانه قرار دارد. با توسل به تئوری های روابط بین الملل و دیپلماسی پست مدرن می توان گفتمان سازه انگاری جهان وطنی را تبیین نمود. اهمیت جوامع کشور ها و همکاری دولت ها در ساخت بین الذهانی هویت ها(گفتمان بین فرهنگی) از طریق دیپلماسی فرهنگی فرضیه این گفتمان را تشکیل می دهد. اهداف این انگاره در ساخت روابط دوستانه پایدار میان کشور ها با مخاطب قردادن جوامع آن ها در ساخت رفتار های جهان وطنی فرهنگی است. این گفتمان تفاوت فرهنگی، تبادل فرهنگی جوامع مدنی را در مواجهه با یکدیگر

به منظور تقویت درک مشترک با وجود اختلافات را تحلیل می کند. دیپلماسی فرهنگی همچنین می تواند به عنوان ترتیبی سیاسی از جهان وطنی اجتماعی در ساخت حد اکثری باز نمایی های فرهنگی هویت ها/گونه های خارجی از طریق موسسات دیپلماتیک دیده شود(Villanueva:55).

جهان وطنی گرایی به طور سنتی با این ایده درست همراه است: بخشی از جامعه ملل بودن و شرکت در امور جامعه مدنی در زمینه های مادی، نهادی و اخلاقی. تئوری جهان وطنی از کانت<sup>29</sup>، هگل<sup>30</sup>، مارکس یا سیمل در قرن نوزدهم تا هلد<sup>31</sup> بک یا هاروی<sup>32</sup> در قرن بیستم اساسا با تعهد به جامعه بین المللی همراه است. این حساب ساده به خودی خود در هویت ملت ها آشکار نیست. به عنوان مثال، ازدوا گرایی که ملت ها برای خود کفایی، عدم وابستگی و همکاری و درک دیگران تلاش می کنند را می توان نام برد و همان موارد برای استثنا گرایی نیز صادق است که در آن ملت ها می پذیرند بخشی از جامعه بین المللی باشند، اما با این فرض که در برخی موارد به طور استثنایی با دیگران ارتباط داشته باشند(Villanueva:56). جهان وطنی گرایی در مفهومی بسیط، دیدگاهی کل نگر به جامعه بین المللی است که در آن جا فرضیه زندگی کردن، امکان زندگی، فهمیدن و فهمیده شدن، احترام قائل شدن و در مقابل از احترام دیگران لذت بردن است. تمام مباحث این حوزه خطی نیست و مرز های سیاسی و مذهبی بنا بر دلایل روشن چالش بر انگیز هستند. تشخیص هویت ها و فرهنگ ها و یا ملیت های مفروض دیگر اهمیتی ندارد. سازمان های غیر دولتی، بازار ها و شرکت های تاسیسی موضوع را فراتر برده اند و عدم جامعه گرایی، سیاست های پسا هویتی و چند شهر وندی در حال شکل دادن مجدد مسیر تفکر مردم نسبت به جهان وطنی گرایی است.(Beck,2002;Giddens,1999;Hall,2002;Held,2002)

### دیپلماسی عمومی/ فرهنگی از منظر سازه انگاری جهان وطنی

برای اجتناب از هر گونه سوء برداشتی هنوز بر اساس نظریه های روابط بین الملل و ملاحظات دیپلماسی و پذیرش ملت - دولت به عنوان واحد اساسی تحلیل جلو می رویم. دیلمات ها کارگزارانی هستند که اقدامات ویژه ای را در سیاست خارجی انجام می دهند و دیدگاه از بالا به پایین سنتی را دنبال می کنند. سه جزء جهان وطنی گرایی در انجام این کار عبارتند از: چند جانبه گرایی<sup>33</sup>، تکثر گرایی<sup>34</sup> و بازتاب پذیری<sup>35</sup>. موضوع جدیدی در این انگاره ها نیست، عبارت چند جانبه گرایی در دیپلماسی عمومی/ فرهنگی می تواند به عنوان یک گفتمان در میان موسساتی مثل یونسکو و برخی از واحد های آکادمیک وابسته و با تاکید بر مکانیزم مشترک همکاری در حوزه فرهنگ و روابط بین الملل به کار می رود. چند جانبه گرایی نیازمند دیپلماسی متمایل به حضور در قرارداد ها، بیانیه ها و احترام به تصمیم های مشترک فراتر از دستور کار ملی است. کثرت گرایی پذیرش پیچیدگی های های جهان و تنوع فرهنگ ها، ایده ها و مردم است. برخی از واژه های همراه آن مثل "گفتمان بین فرهنگی" و "تکثر گرایی فرهنگی" به اردوگاه سازه انگاری سر ریز می شوند. تلاش های سودمندی در بخش سازمانهای بین المللی با هدف اصلی صلح سازمان ملل، توسعه دموکراسی برای همه و به طور همزمان ایجاد پل هایی ارتباطی برای درک متقابل میان فرهنگ ها، مذاهب و

<sup>29</sup> Kant

<sup>30</sup> Hegel

<sup>31</sup> Held

<sup>32</sup> Harvey

<sup>33</sup> multilateralism

<sup>34</sup> Pluralism

<sup>35</sup> Reflectivism

اقوام وجود دارد. بازتاب پذیری نگاهی جامع و کل نگر در ترویج ارتباطات فرهنگی جهانی است. هدف اصلی آن نشان دادن مسائل مشترک مثل فقر، محیط زیست، نژاد پرستی و غیرو بر اساس پویش دو جانبی امکانات و مسئولیت‌ها با توسل به اصول گوش دادن به یکدیگر و احترام متقابل است. (Villanueva: 56).

خواهیر پرز دکوئیار<sup>36</sup>، دبیر کل پیشین سامان ملل از حامیان اصلی کوشش‌های چند جانبی گرا در حوزه فرهنگ می‌باشد. گزارش جهانی وی در سال 1997 بر اهمیت توسعه مادی جوامع تاکید دارد اما بر جایگرین‌های فرهنگی برای رسیدن به کیفیتی راضی کننده، جامع و فراگیر زندگی نیز تاکید دارد. دکوئیار مسیری را ترسیم می‌کند که از تقابل کمتر فرهنگ‌های جهانی و تلاش برای همکاری و درک فرهنگی میان جوامع را بر اساس اصول احترام متقابل، تنوع فرهنگی و چند جانبی گرایی ترویج می‌کند (Villanueva: 56-57).

در زمینه تئوری سازه انگاری تاکید این مقاله بیشتر بر کار آلساند ونت و کتاب "نظریه اجتماعی سیاست بین الملل" (1999) وی است. ونت از دید گاه های روابط بین الملل سنتی که اهمیت هویت در این حوزه را نادیده می‌گیرند شدیداً انتقاد می‌کند. او معتقد است که یک منطق گرا که هویت را نادیده می‌گیرد نیز به طور مشابه ای در مسیری اشتباه گام بر می‌دارد. ونت هویت را به عنوان بخشی از یک پدیده فرهنگی، با عقاید گروهی جمعی با ایده‌های مشترک و مورد حمایت همگانی و بنابراین به طور ذاتی پدیده ای عمومی می‌داند (Wendt, 1999: 164). در جهان وطنی گرایی به جزئیات فرهنگ کانتی ونت در مسیری که کشورها دیگران را در ساخت بین الذهانی دوستی به عنوان فرایند درونی استدلال تصور می‌کند، ارجاع می‌دهم. او استدلال می‌کند این فرایند های درونی در دولت‌ها شامل قوه قهریه، منافع شخصی و مشروعیت است و این امکان بدست آوردن احترام و دوستی میان ملت‌ها را توصیف می‌کند. بنابر این، این گفتمان اساساً در طول مسیر سازه انگارانه تئوری آلساند ونت قرار دارد (Wendt, 1992; 1999).

موضوع دیگری که در اینجا قابل بررسی است ارتباط سازه انگاری جهان وطنی با تئوری‌های دیپلماتیک ارائه شده توسط پل شارپ<sup>37</sup> در رابطه با بازنمایی و هویت است. شارپ دیپلماسی را اقدامی انسانی توسط ساخت، بازنمایی<sup>38</sup>، مذاکره و لزوماً مدیریت هویت‌های گمنام می‌داند. به همین صورت آن استعاره ای نه تنها برای درک کاری است که دیپلمات‌های حرفه ای انجام می‌دهند بلکه برای درک روابط بین الملل به طور کلی نیز فراهم می‌نماید (Sharp: 33). ادعای اصلی شارپ این است که در مرکز دیپلماسی جایگاهی وجود دارد که دیپلماسی را نه تنها به عنوان نوعی فعالیت تجاری می‌داند بلکه اقدامات دیپلماسی نوعی استعاره در روابط میان ملت‌ها ارائه می‌دهد (Constantinou, 1996).

شارپ معتقد است که هویت ملت‌ها در حقیقت توسط پویایی دیپلماسی شکل می‌گیرد که ناشی از قدرت نظم است و این امکان را فراهم می‌سازد که استقلال آن را نسبت به روابط بین الملل / نظام بین الملل یا مطالعات سیاست خارجی ادعا نماییم. نکته ای که شارپ بیان می‌کند آن است که دیپلماسی را نباید مستقل از نظام مدرن دولتی دید، زیرا محدود کردن تحلیل در تعیین این که چه کسی بازیگر دیپلماتیک است و چه کسی نیست ضرورتی ندارد. هنگامیکه دیپلماسی به عنوان بازنمایی به جای ابزار مستقل سیاست خارجی در نظر گرفته شود، سپس امکان دیدن چگونگی بیان شرایط انسانی که تجربه زندگی در سرزمین‌های مقتدر چند سال گذشته است را فراهم می‌کند (Sharp: 51).

<sup>36</sup> Javier Pérez de Cuéllar

<sup>37</sup> Paul Sharp

<sup>38</sup> Representation

دومین مساله بازنمایی مورد تاکید شارپ تناسب سیاسی بازنمایی است: همانند مقدمه کنوانسیون وین در روابط دیپلماتیک دولت‌ها<sup>39</sup>، مردم از زمان‌های قدیم به صورت ملت‌ها زندگی می‌کرده‌اند. روابط بین الملل نیز بیان این استنتاج است که دولت‌ها ابزارهای دقیق حاکمیت و ملت‌ها بیان دقیقی از هویت فرهنگی می‌باشند (همان). دولت‌ها می‌توانند هویت‌های فرهنگی جوامع خود در خارج را از طریق دیپلماسی بازنمایی کنند که نیاز به قانون شدن دارد که با دنبال کردن یک سیاست دیپلماتیک کثرت گردد (سازه انگاری، پست مدرنیسم) و نه منافع ملی امکان پذیر است (Villanueva: 58).

سومین مساله‌ای که شارپ طرح نموده را می‌توان "دیپلماسی بلیط برگشت"<sup>40</sup> نامید. دیپلمات‌ها به دنبال بازنمایی دولت‌های خود در جهان با هدف کلی حفظ تمام مجموعه می‌باشند. دیپلمات‌ها وظیفه سنگین مسئولیت ارائه گزارش، نظرات، منافع و فرهنگ‌ها به ملت‌های دیگر را دارند. بازنمایی "دیگری" در بازگشت به کشورهای متبع خود بازنمایی دیپلماتیک است که روابط بین الملل را در حرکت و پویایی نگاه می‌دارد. این وضعیت می‌تواند به عنوان نمونه‌ای آزمایشی باشد که در آن دیپلمات‌ها در ساخت، حمایت و بازنمایی هویت‌های متفاوت نقش دارند (Sharp: 53-54). بازنمایی هویت‌های خارجی بیان وضعیت هویت‌های ملی داخلی نیز می‌باشد.

قدرت نرم و برنده ملت نیز در دیپلماسی عمومی به کار می‌روند و نتایج کوتاه مدتی در دیپلماسی ایجاد می‌کنند، اما سازه انگاری جهان وطنی مطالب فرهنگی در شکل هویت فرهنگی و ملی را به عنوان بخشی از محیط جهان وطنی، جایی که ملت‌ها همزیستی و همکاری دارند را به عرصه می‌آورد و اثرات بلند مدتی دارد (Villanueva: 60).

چگونه تئوری‌های بازنمایی می‌توانند درکی از دیپلماسی عمومی / فرهنگی در هزاره جدید ارائه دهند؟ پاسخ را باید در سه مسیر متفاوت یعنی هستی‌شناسی، سیاسی و بازتاب هویت جستجو کرد. به طور خلاصه، تئوری‌های بازنمایی می‌توانند بر جنبه‌های تئوریکی دیپلماسی عمومی / فرهنگی نور افشاری کنند، اگر بتوانند در تنظیم دیدگاه‌های توصیفی و فرماليستی با ساخت اجتماعی، فراتر از دیدگاه‌های فردی آليستی موفق باشند. در این جاست که کار‌هانای پیتکین<sup>41</sup> مفهوم پیدا می‌کند. بدیهی است زمانی هستی‌شناسی بازنمایی به عنوان یک ساخت اجتماعی به کار می‌رود که دو شرط اساسی یعنی اختیار و پاسخگویی را پوشش می‌دهد. بنا براین می‌توان بازنمایی را به عنوان ارتباطی قراردادی توجیه نمود زمانی که هر دو شرط ذکر شده درک و برآورده شود (Pitkin, 1967: chap 3).

<sup>39</sup> Vienna Convention on Diplomatic Relations States

<sup>40</sup> Return ticket diplomacy

<sup>41</sup> Hana Pitkin

## جدول ۱: بازنمایی های دیپلماسی عمومی / فرهنگی و دیدگاه توصیفی سیاسی پیتکین

استراتژی های پاسخ گویی	منابع	مرجع	
مقدار و تاثیر حوادث ملی فرهنگی در خارج و ادراک تصویر ملت در خارج	منافع ملی (سیاسی)	نخبگان سیاسی و دیپلماتیک، دیپلماسی عمومی	قدرت نرم
ادراک تصویر ملت در خارج. ترویج توریسم، شرکت ها و تولیدات ملی در خارج	نیرو های بازار	گروه های خصوصی و دیپلماسی عمومی / تجاری	برند ملت
تبادلات فرهنگی و آموزشی بازنمایی محتوى فرهنگی و گفتمان در خارج. همکاری در صلح و توسعه با دیگر ملل	هویت / تنوع (فرهنگ)	جامعه مدنی و دیپلماسی عمومی / فرهنگی	سازه انگاری جهان وطنی

دیپلماسی عمومی / فرهنگی هدف مطالعه را رابطه میان حامی و کارگزار می داند، که نیاز به مشروعیت دیدگاه فرمالیستی دارد. در این مورد، دیپلماسی عمومی / فرهنگی هم امکان بازنمایی شده توسط فرد / و غیر فردا می دهد و در عین حال به حامیان پاسخ می دهد. بازنمایی می تواند به عنوان بیان "خود و دیگری" قالب بندی شود. مدل بازنمایی روشن می سازد که دیپلماسی های عمومی / فرهنگی نیز ملت ها و فرهنگ ها را بر حسب خودشان و دیگران می بینند. در جمع پاسخ کلی به سؤال در عبارتی سازه انگارانه با توصل به بحث بازنمایی سیاسی که اصولاً توسط دیدگاه پیتکین دنبال می شود به وسیله نشان دادن جدی هویت ها و تنوع ها به عنوان شکلی از بازنمایی داده شده است (Villanueva: 170-171).

سؤال دوم با ایجاد رابطه میان سه بازنمایی فرهنگی یعنی بازتاب پذیری، نمادی و پست مدرن برای دیپلماسی های عمومی / فرهنگی معاصر سرو کار دارد. در اینجا دو پاسخ مطرح است: پاسخ اول در چگونگی توصیف فرهنگ ها و مناسب بودن ابزار های دیپلماسی عمومی / فرهنگی قرار دارد و دوم آن که، عمل بازنمایی فرهنگی می تواند در سه روش متفاوت اجرا شود. بازتاب پذیری با تقلید کردن همراه است، نماد پذیری که با دنبال کردن پیتکین دو وظیفه دارد، ارائه مفهوم جایگزینی و نماد شدن در مفهوم ایجاد روابط محسوس. دیدگاه پست مدرن جهان را مکانی با ساخت اجتماعی قطعه قطعه شده می داند که روابط قدرت را در آن جا اجرا می کنند. این سه بازنمایی برای چگونگی بازنمایی فرهنگ ها در خارج توسط دیپلماسی ها دارای نتایج است (Villanueva: 172).

سؤال سوم آن است که چگونه هویت ها / تنوع ها با فرض مطالعات بازنمایی دیپلماسی عمومی / فرهنگی ساخته می شوند. پاسخ بر اساس تئوری های سازه انگاری اجتماعی الکساندر ونت است (Villanueva: 173). در دیپلماسی عمومی / فرهنگی معاصر دولت ها باید اختلافات فرهنگی را جشن بگیرند و در ساخت بین الاذهانی هویت ها (گفتمان بین فرهنگی) با هم همکاری کنند تا کیفیت و یکسانی تبادلات فرهنگی را تضمین نمایند، به وسیله دادن مسئولیت به شهروندان به صورت فردی و جامعه مدنی در تنظیم شبکه های بازنمایی خود در تسهیل تبادل مستقیم ارزش ها، ایده ها و مردم برای درک مشترک. بنابراین دیپلماسی

عمومی/ فرهنگی ترتیبی از سیاست خارجی سودمند در ساخت بازنمایی دموکراتیک هویت ملی در خارج از طریق کثرت گفتمان ها می باشد، با هماهنگی موسسات رسمی و با تضمین انصاف و مساوات (Villanueva: 177). جدول 2 مقایسه بازنمایی های دیپلماسی عمومی/ فرهنگی را از طریق فرهنگ نشان می دهد:

جدول 2: مقایسه بازنمایی های دیپلماسی عمومی / فرهنگی از طریق فرهنگ

اهداف	توصیف	
منابع قدرت نرم: فرهنگ) (با قدرت جذب دیگران)، ارزش های سیاسی (با پتانسیل برآورده ساختن انتظارات داخلی و خارجی): سیاست خارجی مشروع و دارای اعتبار اخلاقی (Nye:11).	فرهنگ مجموعه ای از ارزش ها و اقدامات است که برای جامعه مفهوم پیدا می کند و دارای جلوه های زیادی می باشد. تمایز قائل شدن میان فرهنگ عالی مثل ادبیات، هنر و آموزش با توصل به نخبگان و فرهنگ عمومی که روی سرگرمی های عمومی متمرکز است (Nye,2004:11)	قدرت نرم
ایجاد ایده روشی، ساده و متفاوت ساخته شده پیرامون کیفیت های عاطفی که می تواند هم به صورت شفاهی و هم تصویری نماد سازی شود و توسط شنوندگان متنوعی در موقعیت های متفاوتی درک شود. برندهای برای تاثیر گذاری باید فعالیت های سیاسی، فرهنگی، تجاری و ورزشی را پوشش دهد و در ساده ترین حالت آن مترادف ایجاد تصویر کشور می باشد . (Fan,2005:607)	انتقال فرهنگ ملی از طریق برندهای تجاری. یکی از راه های نشان دادن تصویر ملی از کشور و از ایزار های شکل دادن هویت ملی (Anholt-GMI,2006).	برند ملت
جهان وطنی گرایی فرهنگی را باید به عنوان واسطه میان فرهنگ های ملی و جوامع و به عنوان روش های جایگزین زندگی درک شود. آن شامل گفتمان با سنت ها و گفتگو با دیگران با هدف گسترش افق چارچوب های معنایی و فراتر از تعصب اشخاص می باشد. کارگزاران سیاسی که قادر به استدلال نقطه نظرات دیگران می باشند برای حل چالش های فرا مرزی که روی جوامع تاثیر می گذارد بهتر می توانند اقدام نمایند (Held,2002:58-59).	فرهنگ از مجموعه ایده های مشترک که افراد در سر می پرورانند فراتر است، اما مورد حمایت همگانی است و در نتیجه پدیده ای عمومی است (Wendt,1999:164). فرهنگ مجموعه ای از ویژگی های مشخص معنوی، مادی، فکری و احساسی جامعه یا گروهی اجتماعی است و علاوه بر هنر و ادبیات، سبک زندگی، روش های زندگی کردن با یکدیگر، نظام های ارزشی، سنت ها و عقاید راشامل می شود (Unesco, 2002, Declaration on .cultural diversity)	سازه انگاری جهان وطنی

## برنامه ای برای سازه انگاری جهان وطنی

بر طبق نظر زیگمونت بومن<sup>42</sup>، دوستی را می توان با توجه به جامعیت انسان شناسی اخلاقی به عنوان یک تمایل پسندیده که به وسیله دیدگاه های اقتصادی و سیاسی در جهان یکپارچه تناقص آلود به چالش کشیده می شود، به پیش برد. برای بومن، کلیت یک ظرفیت ارتباطی است برای نائل شدن به درک مقابل و توجه به پاسخ ها و حرکات دیگران که امکان گفتگو در حوزه های متمایز فرهنگی را فراهم می کند(Bauman,1995;1999). ریموند کوهن<sup>43</sup>، در دیپلماسی از مشروعيت این دیدگاه جهان وطنی پرسش نموده و می گوید که "رد کلیشه های مضحک حق است". او می گوید آیا تصویر یک دیپلمات جهان وطنی، فارغ از تمام محدودیت های فرهنگی، یک کلیشه قابل پرسش همسان نیست؟ آیا واقعاً تاثیر فرهنگ به قدری سطحی است که می تواند با چند سال سفر خارجی محو شود؟(Cohen,1991: 17) . در حقیقت یک مشاهده شایسته می تواند این مورد باشد: در جهان امروزه، جوامع گاهی اوقات مجبورند علیه دیپلمات های محلی که درک نمی کنند یا نمی خواهند در سپهر کلی پیچیده جهان وطنی شرکت نمایند، راهبری کنند. آکیرا آیریو استدلال می کند که خطرات ناسیونالیسم شایع در جوامع اکنون بسیار آشکار تر از قبل است، با این وجود پذیرفته شده که روحیه جدید انتر ناسیونالیسم می تواند به وسیله ارتباطات بهتر و جریان های اطلاعات در میان ملت ها پرورش داده شود. چیزی که از آن به عنوان انتر ناسیونالیسم فرهنگی یاد می کنند علام اولیه حیاتش در قرن نوزده با تاسیس اتحادیه پست جهانی، دفتر اوزان و سنجش های بین المللی، صلیب سرخ و غیره دیده شد.

در قرن بیستم بعضی از سیاستمداران، روشنفکران و هنرمندان تشخیص دادند که یکی از راه های شکل دادن به یک صلح بین المللی با ثبات و پایدار، ترغیب تبادلات فرهنگی و همکاری بین المللی است. این ها باعث شکل گیری بنیان های کمیسیون بین المللی همکاری مالکیت معنوی تحت جامعه ملل و سپس یونسکو گردید. در انتر ناسیونالیسم فرهنگی و نظم جهانی، آیریو نشان می دهد که چگونه این ایده برای توسعه دیپلماسی فرهنگی بدون محدودیت های منافع ملی گسترش داده شد. او آرایه ای شگفت آور از تلاش ها برای تقویت همکاری، از ایجاد یک زبان بین المللی برای برنامه های تبادل دانشجو، دوره های سخنرانی بین المللی، و دیگر فعالیت های فرهنگی را بیان می کند. آیریو نتیجه می گیرد که تلاش انتر ناسیونالیسم فرهنگی می تواند تنها در متن سیاست های جهانی در چارچوبی جهان وطنی درک شود. نظم پایدار و با ثبات جهانی نمی تواند تنها به سیاست های دولت ها و قدرت ها اتکا نماید، و به تبادل آزاد فرهنگ ها میان مردم در تعقیب منافع معنوی و فرهنگی مشترک از طریق دیپلماسی عمومی و فرهنگی جهان وطنی نیز بستگی دارد.(Iriye,1997: 142). برنامه حداقلی برای سازه انگاران جهان وطنی را می توان به صورت زیر بیان نمود:

(1) ایجاد نمودن صلح و روابط دوستانه با دیگر ملت ها یک از اهداف مهم سیاست خارجی و تخصیص منابع برای انجام

آن هدف می باشد؛

(2) سرمایه گذاری در مبادلات آموزشی بین المللی با هدف گیری گروه ها در جوامع خارجی که دارای استعدادهستند اماممکن است منابع تحصیل در خارج را نداشته باشند. ایجاد سازمان های دو جانبه یا منطقه ای برای اداره و سازماندهی تبادلات.

<sup>42</sup> Zygmunt Bauman

<sup>43</sup> Raymond Cohen

(3) ایجاد یک زیر ساخت ثابت برای همکاری بین المللی، که در آن منابع پولی و انسانی می تواندبا یکدیگر جریان پیدا نماید و سرفصل های مشترک مهم و فوری با دیگر ملت ها را نشان دهد؛ به عنوان مثال، آژانس همکاری توسعه بین المللی سوئد، یا آژانس همکاری بین المللی ژاپن را می توان نام برد؛

(4) تاسیس سازمان ها در خارج به عنوان سکوی دانش مشترک در مورد کشور خود، و سیاست های خارجی جذاب در اشتراک گذاشتن ایده های ملی خود در مورد سبک های زندگی، رفاه، و هنر ها یا آموزش زبان ها، اما بیان موضوعات داخلی نیز می تواند برای هر دو طرف مناسب باشد مثل حقوق بشر، شرایط زندگی کودکان، یا فرهنگ محظوظ این سازمان ها باید در انتخاب فعالیت ها و سیاست های خود مستقل باشند. شورای بریتانیا، موسسه سوئدی، موسسه گوته، یا مرکز فرهنگی اسپانیا در بعضی کشورها، مثال های خوبی از چنین ابتکاراتی می باشد؛

(5) ایجاد کanal های ارتباطی ضروری با عموم مردم خارج، گوش دادن به علایق آن ها، و ایجاد راه های متقابل مشارکت. تاسیس سرویس پخش تلویزیونی یا رادیویی، ارتباطات دیجیتال یا تعاملات از طریق وب برای جذب عموم مردم در گفتگو و تبادلات. مثال های خوب از این تلاش ها BBC در بریتانیا، TV5 Monde در فرانسه و VOA، NPR و PBS در ایالات متحده می باشد؛

(6) آموزش افراد جوان در بر نامه های آموزشی در ارتباط با انسجام بین المللی، درک و احساس متقابل برای تنوع و چند فرهنگ گرایی. بعضی از این برنامه ها را همچنین می توان برای متخصصان، مقامات عمومی، دیپلمات ها و آموزگاران هدف گذاری کرد.

در مجموع، سازه انگاری جهان وطنی می تواند به عنوان شناختی تعریف شود که ساخت یک جامعه صلح جو از دولت ها به عنوان بزرگترین هدف دیپلماسی اهمیت دارد، و آن دولت ها از دیپلماسی های فرهنگی و عمومی به عنوان مکانیزم های تشریک مساعی در درک مشترک از فرهنگ ها، تنوع ها و تمایز های خود بهره برداری نمایند. به سادگی می توان اهداف سازه انگاری جهان وطنی در ساخت روابط دوستانه پایدار میان دولت ها با دعوت از جوامع آن ها برای یادگیری از یکدیگر در ساخت نگرش های فرهنگی جهان وطنی دانست. این گفتمان تفاوت فرهنگی، تبادل فرهنگی، جوامع مدنی، تنوع و ارتباط چهره به چهره در تلاش برای تقویت درک مشترک را تجلیل می کند. دیپلماسی های فرهنگی و عمومی ترتیبات سودمند سیاسی هستند برای ساخت نمایندگی های متکثر از فرهنگ ها در خارج از طریق نهاد های دیپلماتیک.

## نتیجه گیری

اهداف سازه انگاری جهان وطنی ساخت روابط دوستانه پایدار میانه دولت ها با دعوت از جوامع آن ها برای یادگیری از یکدیگر در ساخت نگرش های فرهنگی جهان وطنی است. دیپلماسی عمومی / فرهنگی شامل سرمایه گذاری در تبادلات آموزشی بین المللی با هدف گیری گروه هایی از جوامع که استعداد دارند اما منابع تحصیل در خارج را ندارند. ایجاد کanal های ارتباطی ضروری با عموم مردم، گوش دادن به علایق و نگرانی های آن ها و ایجاد راه های متقابل مشارکت، ارتباطات دیجیتالی و تعاملات از طریق وب و کanal های رادیو تلویزیونی. بهره برداری دولت ها از دیپلماسی عمومی و فرهنگی به عنوان مکانیزم های تشریک مساعی در درک مشترک از فرهنگ ها، تنوع ها و تمایز ها. تقویت درک مشترک با به رسمیت شناختن تفاوت های

فرهنگی و تبادل فرهنگی و متنوع و چهره به چهره با مردم و ساخت نمایندگی های متکثر از فرهنگ ها در خارج از طریق نهاد های دیپلماتیک می باشد.

سازه انگاری جهان وطنی حضور مردم، فرهنگ ها، دولت ها و دیپلماسی های عمومی / فرهنگی در ساخت بین الاذهانی ایده ها، هنجار ها و هویت ها به سمت همکاری ، منافع عمومی و درک مشترک است. روابط دولتی پایدار میان دولت ها با ساخت ایده ها و هویت های جهان وطنی در جوامع و فرهنگ های خودی. فعالیت نمایندگی های سیاسی از پایین به بالا است و دیپلماسی باید از نظام دولتی مدرن مستقل دیده شود زیرا باعث محدودیت تحلیل ها در تصمیم گیری می شود. در دیپلماسی عمومی / فرهنگی دیلمات ها نه تنها به دنبال نمایندگی دولت های خود در جهان هستند بلکه به دنبال معرفی آن جهان در بازگشت به کشور متبع خود نیز می باشند. سازه انگاری جهان وطنی نظریه ای است که مبنای فلسفی آن بر اساس دیپلماسی چند جانبه، تئوری جهان وطنی و سیاست های سازه انگارانه می باشد.

دیپلماسی عمومی / فرهنگی در اردوگاهی قرار دارد که می تواند در بدست آوردن اهداف کل گرا و هنجاری سیاست خارجی مثل دوستی با دیگر ملت ها، ایجاد کانال های ارتباطی با جوامع خارجی و فهم و درک فرهنگ های متفاوت از فرهنگ خودی کمک نماید. دیپلماسی عمومی / فرهنگی می تو انداز مهم ترین حقیقت اجتماعی ارائه شده توسط تئوری سازه انگاری یعنی هویت های جمعی سود برد. سازه انگاران ادعا می کنند که نه تنها هویت و منافع بازیگران به طور اجتماعی ساخته می شود بلکه آن ها ایده آل های دیگر ناشی از موجودیت فرهنگی مردم را به اشتراک می گذارند. از ویژگی های اصلی دیپلماسی عمومی / فرهنگی ساخت هویت های جمعی صلح، درک و تنوع در سطح بین المللی می باشد. ارزشها، هنجار ها، منافع و رفتار ها وابسته به هویت جمعی پذیرفته شده یک گروه است. در نتیجه دیپلماسی عمومی / فرهنگی در شکل گیری ایده ها و هویت ها نقش ایفا می کند. ایجاد کانال های ارتباطی ضروری با عموم مردم در خارج ، گوش دادن به علائق آن ها ، ایجاد راه های مشارکت مقابل، ارتباطات دیجیتال و تعاملات از طریق وب جهانی با عموم مردم ، تاسیس سازمان هایی در خارج به عنوان سکوی دانش مشترک و ... می تواند به عنوان برنامه حداقلی سازه انگاری جهان وطنی باشد. هدف اصلی این پژوهش تبیین و تحلیل سازه انگاری جهان وطنی به عنوان نظریه ای نوین در دیپلماسی عمومی / فرهنگی است. با توجه به ویژگی های مطرح شده می توان به فهم نظری جدیدی از دیپلماسی و دیپلماسی عمومی / فرهنگی با اتكاء به تئوری سازه انگاری جهان وطنی دست یافت و از این طریق تحول مفهومی در حوزه دیپلماسی و دیپلماسی عمومی را شاهد بود. با این وجود این پژوهش قدم اول در ارائه این تئوری است و برای تبیین و تحلیل کاربردی به مقالات و پژوهش های مستقل و مطالعات موردی بیشتری نیاز دارد.

## منابع فارسی

- قشقاوی، حسن. (1389). دیپلماسی عمومی، تهران، وزارت امور خارجه.
- کتاب امریکا (6): ویژه دیپلماسی عمومی در امریکا. (1384). موسسه ابرار معاصر.
- مانهایم، یارول بی. (1390). دیپلماسی عمومی راهبردی و سیاست خارجی امریکا (گسترش نفوذ)، ترجمه حسام الدین آشنا و محمد صادق اسماعیلی، انتشارات دانشگاه امام صادق.
- واعظی، محمود. (1390). دیپلماسی عمومی در سیاست خارجی، تهران ، مرکز تحقیقات استراتژیک.
- شریف کاظمی، کاظم (1390، تابستان). تحول در راهبرد دیپلماسی عمومی امریکا در قرن 21: تضمین منافع و امنیت ملی، فصلنامه مطالعات منطقه ای امریکا شناسی - اسرائیل شناسی 13 (3).
- سلطانی فر، محمد. (1389). دیپلماسی عمومی نوین و روابط عمومی الکترونیک، تهران، انتشارات سیماهای شرق تهران سجапور، کاظم و وحیدی، موسی الرضا. (1390، زمستان). دیپلماسی عمومی نوین: چارچوب های مفهومی و عملیاتی، فصلنامه سیاست دانشکده حقوق و علوم سیاسی، 41(4).

## منابع انگلیسی

- Aguillar, M. (1996). Cultural diplomacy and foreign Policy: German-American relations, 1955-1968. NY: Peter Lang Publication.
- Anholt-GMI. (2006). Nation Brands Index Report: Special report, Denmark's international Image, Q1, Retrieved from [www.nationbrandindex.com](http://www.nationbrandindex.com).
- Appiah, K. A. (2006), Cosmopolitanism. Ethics in a world of strangers, London: Penguin Books.
- Appiah, K.A. (2005). The ethics of identity, Princeton: Princeton University Press.
- Arndt, R.T. (2005). The first resort of kings: American cultural diplomacy in 20 century, US, Potomac Books.
- Beck, U. (2002). The cosmopolitan society and its enemies, Theory, Culture and Society, Sage, London: Thousand Oaks and New Dehli, 19(1-2): 17-44.
- Beck, Ulrich (2006). The cosmopolitan vision, Cambridge: Polity Press.
- Beitz, C. (1994). Cosmopolitan liberalism and the states system. In Brown (Ed.), Political restructuring in Europe. Ethical perspectives, London: Routledge.
- Beitz, C. R. (1983). Cosmopolitan ideals and national sentiment. Journal of Philosophy 80 (10):591-600
- Burchill, S. (2001). Theories of international relations, New York: Palgrave.

- Castells, M. (2000). *The rise of the network society*, Oxford: Blackwell.
- Chafetz, G. et al. (1999). Tracing the influence of identity on foreign policy, *Security Studies*, 8(2-3).
- Chossudovsky, M. (1998). *The globalization of poverty: Impacts of IMF and World Bank reform*, London: Pluto
- Cosmopolitanism. (2006, November 28). Metaphysics Research Lab, CSLI, Stanford University Retrieved from <http://plato.stanford.edu/entries/cosmopolitanism/#2>.
- Constantinou, C. (1996). *On the way to diplomacy*, Minneapolis. Minnesota University Press.
- Delanty, G. (2000). *Citizenship in a global age*, Buckingham: Open University Press.
- Diogenes, L. (1895). *The Lives and opinions of eminent philosophers*, (Yonge C.D., Trans.).London: George Bell & Sons Public Domain.
- Fan, Y. (2005). Branding the Nations: What is being branded? *Journal of Vacation Marketing*, 12(1).
- Giddens, A. (1999, June 7). Globalization: an irresistible force, in Daily Yomiuri, New York: Global Policy Forum, Retrieved from [www.globalpolicy.org/globaliz/](http://www.globalpolicy.org/globaliz/).
- Giddens, A. (2000). *Runaway world: How globalization is reshaping our lives* London: Routledge.
- Gilligan, B., & Brighouse, H. (2005). *The political philosophy of cosmopolitanism*, New York, Cambridge University Press.
- Gilroy, P. (2005) .*After Empire: Multicultural of postcolonial melancholia*, New York: Columbia University Press.
- Habermas, J. (1997). Kant's idea of perpetual peace, with the benefit of two hundred years' hindsight. In *perpetual peace: Essays on Kant's cosmopolitan ideal*, (Ed.). James Bohman and Matthias Lutz-Bachmann, Cambridge: MIT Press, 113-53.
- Hall, E. T. (1959). *The Silent language*, N.Y.: Doubleday/Anchor press.
- Hall, S. (2002). Political belonging in a world of political identities in Vertovec. S. et al. (2002) *Conceiving cosmopolitanism*, Theory, concept and practice, Uk: Oxford University Press.
- Hayden, P. (2005). *Cosmopolitan global ethics*, Aldershot: Ashgate.
- Held, D. (1995). *Democracy and the global order: From the nation-state to cosmopolitan governance*, Cambridge: Polity.
- Held, D. (1996). *Models of democracy*, Cambridge: Polity.
- Held, D. (2002). Culture and political community: National, global and cosmopolitan, in Vertovec, S. and Cohen, R. (Eds.) *Conceiving cosmopolitanism: Theory, Context, Practice*, Oxford: Oxford University Press.
- Held, D. (2003). *Cosmopolitanism: A defense*. Cambridge: Polity Press.
- Held, D. (2004). *Global covenant: The social democratic alternatives to the Washington consensus*, Cambridge, Polity press.

- Held, D., McGrew, A., Goldblatt, D. & Perraton, J. (1999). Global transformations: politics, economics and culture, Cambridge: Polity.
- Hirst, P.Q. & Thompson, G. (1999). Globalization in question, Cambridge: Polity.
- HuxleyJ. (1946). Unesco its purpose and its philosophy, Reprieved from [www.unesco.org/images/0006/000681/068197eo.pdf](http://www.unesco.org/images/0006/000681/068197eo.pdf).
- Kant, I. (1999). Toward perpetual peace in practical philosophy, Cambridge Edition of the Works of Immanuel Kant. (Gregor M.J., Trans.). Cambridge University Press.
- Kendall, G, Woodward, I., & Skrbis, Z. (2009). The Sociology of cosmopolitanism: Globalization, identity, culture and government, New York: Palgrave Macmillan.
- Kriegman, O. (2006). Dawn of cosmopolitan: The hope of global citizen's movement, GTI Paper Series Boston, Tellus Institue, #15.
- Macay, A. (2003). Cultural diplomacy of other nations, arts&minds Seminar, 14-15 April 2003.
- Melissen, J. (2005). The new public diplomacy, soft power in international relations, UK, Palgrave.
- Nhat Hanh, T. (1987), Being peace. Berkeley: Parallax.
- Nussbaum, M. C. (1997). Kant and Stoic cosmopolitanism, in The Journal of Political Philosophy, Volume 5(1): 1-25
- Nussbaum, M. C. (2006). Frontiers of justice: disability, nationality, species membership. Cambridge: Belknap Press.
- Nussbaum, M.C. (1996). Patriotism and cosmopolitanism, in Cohen, J. (Ed.) for love of country, Boston: Beacon Press.
- Nye, J.S.Jr. (2004). Soft power: The means to success in world politics, Washington, D.C, Public Affairs.
- O'Neill, O. (2000). Bounds of justice. Cambridge: Cambridge University Press.
- Onuf, N. (2003). Foreword in Jamie Frueh, political identity and social change: The remaking of the South African social order, Albany: state
- Pitkin.H.F. (1967). The concept of representation. US, Berkeley University Press.
- Pogge, T. W. (2001). Global justice. Oxford: Blackwell.
- Pogge, T.w. (1994). Cosmopolitanism and sovereignty. In Brown, C. (Ed.), Political restructuring in Europe: ethical perspectives. London: Rout ledge
- Price, R., & Reus C., Smit. (1998). Dangerous liaisons? Critical international theory and constructivism, European Journal of International Relations, 4(3).
- Rajan, S.C. (2006). Global politics and institutions, GTI Paper Series, Boston, Tellus Institute, #3.
- Rawls, J. (1999). The law of peoples. Cambridge: Harvard University Press.

- Ripper, V. (2004). Scared Sacred. Producers on Davie Pictures Inc. National Film Board of Canada.
- Ritzer, G. (2004). The McDonaldization of society. Thousand Oaks: Pine Forge.
- Scheffler, S. (2001). Boundaries and allegiances: Problems of justice and responsibility in liberal thought. Oxford: Oxford University Press.
- Sharp, P. (1999). For diplomacy: Representation and the study of international relations, International Studies Review, 1.
- Singer, P. (2004). One world: The ethics of globalization. New Haven, CT: Yale University Press.
- Snow, N., & Taylor, PH.N. (2009). Handbook of public diplomacy. London and New York, Routledge.
- Stiglitz, J. (2003). Globalization and its discontents, Harmondsworth: Penguin
- Unger, P. (1996). Living high and letting die: Our illusion of innocence. Oxford: Oxford University Press.
- Villanueva, c. (2007). Representing cultural diplomacy: soft power, cosmopolitan constructivism and nation branding in Sweden and Mexico, Vaxjo University Press.
- Wallerstein, I. (1979). The Capitalist world-economy, Cambridge: Cambridge University Press.
- Wendt, A. (1992, spring) Anarchy is what states make of it: The social construction of power politics, International Organization, 46(2).
- Wendt, A. (1999). Social theory of international politics, Cambridge: Cambridge University press.
- Wyszomirski, M. et al. (2003). International cultural relations: A multi-country comparison, US, Arts Policy and Administration Program, US, Ohio State University Press.

## **Title?????????????????????????**

PhD of International Relations, Researcher & Visiting Professor of Kharazmi University

Amir Hooshang Mirkoosheh

[ammirkooshesh@gmail.com](mailto:ammirkooshesh@gmail.com)

### **Abstract**

New developments and trends in the international system has changed the world of diplomacy So that today along with the application of traditional diplomacy, new forms of diplomacy especially public / cultural diplomacy used to achieve national interests. Public / cultural diplomacy are actions to interact and communicate with other nations and cultural ideas with the goal of creating long-term relationships based on the values and policies of other communities. The ultimate goals of public / cultural diplomacy is to aware and influence foreign audiences, create dialogue and mutual long-term relationships. Programs, educational, cultural, research and television broadcasts, satellite and internet can be considered a component of this diplomacy. Cosmopolitan Constructivism philosophically based on multilateral diplomacy, cosmopolitan theory and constructivism policy. Cosmopolitan Constructivism aims to build lasting relationships between governments inviting communities to learn from each other in making the cosmopolitan and cultural attitudes .The main Question of this research is: How can explain public / cultural diplomacy by Cosmopolitan Constructivism theory ? This hypothesis is based on the goals of public / cultural diplomacy, from Cosmopolitan Constructivism perspective is to build stable relations among nations by addressing their communities in making cultural cosmopolitan behaviors. Multilateralism in public& cultural diplomacy is achieved by discourse among global institutions and academic units, with an emphasis on the collaborative mechanism in the field of cultural cooperation and in international relations.

**Keywords:** ????????????????????????????